



# 聖訓選擇

志程

穆聖說：「你們都是牧者，你們都負責你們所牧放的；依馬目是牧者，他負責他所牧放的；一男子是他家中的牧者，他負責他所牧放的；一婦人是她丈夫家中的牧者，她負責她所牧放的；奴僕在他主人的財產中是牧者，他負責他所牧放的；你們都是牧者，都負責你們所牧放的。」——歐曼爾子阿布頓拉所傳的聖訓——

我們對上列的聖訓應有一個總的認識，就是聖人不容許我們，關於宗教社會的事務，人人都負着責任，應當發揚宗教，改進社會，這正是揭明了社會中的一切，都是人類的行為表現，既然是人類中的一員，就應當為人類社會盡自己應盡的責任，這種職責不論是對個人或對羣衆，對事情或對物件，都應當本着牧者的態度，去完盡自己的責任。

一個牧者，不論他是牧牛或牧羊，他對於外來的禍患與損失；都是負有相當責任的，一旦羊羣中發現了豺狼，羊隻遭遇到損害，惟一負責的人，只是牧者，那也只有他賠償損失了！

牧者的責任既然不但要在損害方面負起責任，即在羊的生殖肥腴各方面，亦不能擺脫責任，因為一個牧者如果，不尋求肥沃的土地；茂盛的青草，乾甜的水源，安適的處所，而尚日夜不息的在榨取羊乳，剪取羊毛，這樣不但使羊的體格日益削弱，而在生殖方面也自然受到極大的影響！

再進一步說：牧者應當負起羊牛的一部份行為的責任，譬如牛羊踏入田地吃掉麥黍，這種責任也

只有牧者負責，所以一個牧者，他對於所牧者應負責任很多，要之被牧者的一切，端看牧者之行爲而定，如果牧者是一個忠於職守的，那麼大家便會幸福，否則便會未落死亡！

即此就可見到牧者的重要了！所以穆聖再三的說：「你們都是牧者，你們負責所牧者。」

聖訓中的逐句解釋，因在表面上似乎不需要若何的解釋，殊不知聖訓中的理論是極高深的，所謂仁者見仁，智者見智，是對聖訓觀察的一個很好定語，不過我人很希望借此本諸典藉作一番解釋的工作，我想那也是或有裨益的吧！

聖訓開首提出「你們」一語，所謂你們的範圍，總有兩種意思，一種是廣意的，另一種是狹意的，廣意的係指全人類而言，這不但包括了聖人時代的一切，即聖人後的人們，亦盡包括在內，蓋因社會係由人類組成，每個份子都負有責任，何況社會上的進化端在大家的努力，如果都放棄責任，那

不是形成社會解體麼？就狹意方面的解釋，係專對一般信奉回教者而言，因穆聖之一切命令教訓，係輔古蘭之啓示而解釋之者，古蘭經中有言：「你們爲全人類而被選出之民衆，你們命人行好，止人幹多，你們信仰真主！」於此可以證明聖人所說的「你們」，是狹意的，是專指信者而言。這是兩種廣意狹意的解釋。

所謂牧者，就是說一般負責領導的人，他們正像一羣牛羊，在受着別人的支配，所以幸福患災的

一切，皆要以牧者之一切爲轉移，若果牧者爲一具有遠大眼光，深刻見解高尚思想，超人手段，那麼他只要盡職盡責，大眾的幸福是必然的，這種幸福，不僅是生活的享受，實則將來垂之永久的幸福，甚而未來的幸福，都包括在內，所以如此說來，穆聖便簡簡單單的告給我們：你們都負着牧者的責任，那怕是，一個販夫走卒，匹夫匹婦都有他的責任，不過責任的大小，雖不一樣，但在重要方面，却是沒有區別的，所以聖人的這句話，是一句至理名言，是千古不易的教訓。

既然個個都有責任，有職守，都當完盡自己的任務，那麼分析起來說：應該怎樣闡明這種理論呢？所以聖人便說：「依馬目是牧者，他負責他所牧的」。這正是第一個分析，依馬目的解釋，或可釋爲主持宗教的領袖，大的如「海里凡」，小的如負責一方的教長，這些爲依馬目的都，牧者了，那麼他的責任，應當包括他的民衆，也就說：牠們大家的知識宗教，生活的種種，都與牧者是有着相當關係的，就以知識一項說，回教是一個崇尙理智的宗教，天經聖訓中諄諄勸告，要人人有充分的知識，如果在一個依馬目的手下的人們，都是些昏昏噩噩的人們，大家不但對宗教沒有認識，即對於生活的知識也毫無見地，這樣自然而形成了貧與愚的現象，結果只有未落受淘汰，這是多麼危險的呢？這種責任，只是要一般先知先覺的依馬目們去負起這種責任來，譬如大家沒有宗教常識，依馬目應當盡量設法灌輸。如果大家缺少行好爲善的動作，依馬目應當曉以大義誠以主命，這樣行之既久自然就可改風移俗了！

如果說依馬目就是領入禮拜的依馬目，那麼一

特載

## 抗戰建國運動中之回民組織問題

唐柯三

各界同胞！我們的抗戰，已經到第四個年頭，我們全國的同胞，含辛忍痛，來支持這個神聖的民族戰爭；我們的目的，是在求中國的自由解放；並且求得個自由建國的機會。

蔣委員長指示我們：要獲得最後的勝利，一定要拚「全民族的生命」；因此動員全國民衆，就成了抗戰建國運動中的主要策略了！所謂「民衆重於士兵」，理由就在此。

我國有五千萬的回教同胞，素以勇敢服從，犧牲著稱於世，這樣大的數目，而且具備這樣勇武善戰的精神，實在是抗戰建國運動中的主要力量；再這五千萬的回教同胞，無論對國家，對宗教，都有很真摯的熱情，並且這些回教同胞，無論在前方，在淪陷區，都遭受着殘酷的敵人的壓迫，他們早就很明瞭他的幸福，宗教的前途，與國家的命運，是很密切的關連在一起的，所以他們的抗戰意志，非常的堅定。我們知道：回教同胞，是以團結著稱的，可是回教同胞的團結，是以宗教社會，日常生活為核心的，這種團結的機構，是以清真寺為基礎，但是到了抗戰建國的今日，我們如何把這以宗教社會為核心的團結機構，來用到抗戰上，用到建國上，這却是當前的主要問題，所以我們就談到抗戰建國運動中的回民組織問題。

中國回民組織問題，不但與抗戰有密切的關係，而且在整個的建國工作中，也是個很重要的問題，因為組織是一切工作的先決條件，動員民衆也好，訓練民衆也好，改進民衆生活也好，以及經濟建

設，教育建設，不論那種工作，都需要先有組織，才能成功。

我們的抗戰工作，是要動員全國的民衆，纔能保障最後的勝利，那麼動員回教民衆，當然定主要的工作了，但是如何來動員回教民衆呢？動員起民衆，來做什麼工作呢？事先一定要有計劃，這就是回民組織的意義，我們可以說，沒有回民組織，便不能有計劃的動員民衆，不能動員回教民衆，全國的動員，便不健全，民衆動員不健全，如何保障抗戰的勝利呢？

建國是百年大計，是求全民生生活知識的改進，以造成一個堅強的現代化的國家，中國雖有五千萬的回民，但是經濟落伍，文化程度低落，這是整理運動中一個重大問題，現在我們要建國必成，一定要改進回教同胞的生活，提高他們的知識水準，但是如何纔能改進提高呢？這是需要事先有方法，換言之，就是需要回民組織。

總之，中國回民組織問題，在抗戰建國的今日，無論從抗戰來說，或從建國方面來說，都是很重要的工作。

我國的回民組織運動，發動的很早，遠在民國元年的時候，就有中國回教俱進會的組成，總會設在北京，各省都有分會，是我國最早的含有全國性的回民組織，以後我國的政局，一天一天的混亂，而回民組織，亦日漸消沉，但是各地的比較範圍小的組織，仍然在一天一天的發展，有的是學術性質的，有的是青年組織，有的是地方性的組織，到北

個領拜的人，應當具有為依馬目的條件，如遵守聖行，謹慎行事，洞曉念法……這樣才可完備自己與大家的責任，如果自己能力不够條件不合，竟而冒然的充任依馬目，而拜中的一切過失，皆應由他負責，這是何等嚴重的呢？

所以這句話的總意，大則可以說到社會國家，小則可以說到五功齋拜，所以這正是分晰「你們都是牧者」一句話的。

在用國家社會來分晰人各有責的理論後，接着就用宗教的家庭來解明這一點，開首先說明男子對家庭中，所負的責任，為對全家的責任，舉凡家中人口的衣食居住，教育行為，宗教品德都應由男子負了起來，這在古蘭中也曾有言：「女人們！你們從火獄上保護你們自己與你們的家屬們！」於此可知家中的人口的一切，須看主事者之優與否而定，如果主事者，不能負起這種責任來，家中的事務只有散漫，德行逐漸頹敗，所影響於社會者匪小，這是無可諱言的，所以一個家主，應當切實的盡到牧者的責任，使其所牧者，不但要豐衣足食，還要有優良的道德宗教與行為！

一個家庭中除了家主以外，就是女主人了！女主人所負的責任，只是家庭中的事，譬如對自己的丈夫忠實，料理家務，管理子女，這一切的一切，都是女主人所負的責任，這是較為簡單的。

不過這要我們應當說明的，就是按照回教的觀點，認識家庭中的主人，只有男子才可全部負擔起來，女主人只是內助而已，因為在事實上，生理上，都再再的表示出，女子是沒有能力去統籌一切的，就是家庭中的事，他們也不能造成靈善的境地，所以回教才本著這種事實，依據古蘭聖訓的訓示代

成功後，回教同胞，會有統一組織的呼聲和運動，但是因為各種關係，這個統一組織，始終沒有實現，可是在這幾年間，各地的回民組織已很普遍，到處都有，但是彼此不相關連，自七七事變發生，我國發動神聖的抗戰以後，全國的回教同胞，都希望有個統一的回民組織，來領導全國回民參加抗戰，經教中同志的屢次會商，才決定組織中國回民救國協會，於民國二十七年五月間成立，公推白健生先生為理事長，於是全國回民所希望，而事實上所需要的統一組織，終於實現了！

中國回民救國協會組織起來了，但是他的任務是什麼呢？我們知道，現在我們全國人民的共同任務，是如何來建設一個自由、平等、現代化的三民主義共和國，即所謂建國的工作，我們的抗戰，是為的建國，建國是目的，而這一切工作，或是一種過程，或是一種策略，中國五千萬的回教同胞，如何來參加建國工作呢？這就是回民救國協會要做些什麼工作呢？我們知道：中國回教同胞，因為教育不振，經濟落伍，不能發揮他們的抗戰建國的效能，不能運用這個大的力量，到建國的工作裏去！此其一，再說：回教同胞，因為受了教義的薰陶，和穆聖大無畏精神的感召，個個都能忠勇，犧牲，盡忠保國，我們看，甲午之役，回教將軍左寶貴殉國，庚子之役，馬福祿在北京殉職，山海關之役，安德慶殉難，都是很好的榜樣，但是如何擴大這種精神，使五千萬回教同胞的這樣精神，有組織的供獻到抗戰上來。此其二，至於回教教義，向以提高人類道德，維護正義和平為主旨，現在如何使其大為發揚以激發同胞的精神，提高國民的道德，此其三，根據以上三點。回民救國協會的任務，即在消極

方面，如何加強回教同胞的團結，在積極方面，如何發掘回教同胞的特殊精神充實回教同胞抗戰力量，發揚回教的教義來使全國的回教同胞，一致奮起，都參加到建國的工作裏去！

中國回民救國協會，於去年七月舉行全國回民代表大會時改稱為中國回教救國協會。在舉行全國回民代表大會的時候，對於將來的會務，工作，決定了個原則，即一，要推動各地分支會，組織，調查全國回民戶口，二，要促進回民教育事業，三，要努力回民救濟生產事業，一年來按着這個原則，努力進行，未敢稍懈，茲簡單分述一下：

1. 各地分支會的組織：無論那個團體，具體的正確，都是表現在下層的基層組織裏面，因此回教救國協會，決定於最短期間，完成各地的基層組織，現在各省的分會，已成立二十處，各縣支會，已成立二百餘處，戰區各地，如綏遠、河南、湖北、福建、山西、浙江、安徽、江西等省，亦皆前後成立，並於去年分派人員視察督促，各地分支會工作，以資推進。

2. 領導回民參加救亡工作：關於救亡工作，除各省市分支會，直接參加各地工作外，現由總會組成的，計有北路巡迴工作團，工作地點，為河南、湖北、安徽三省，早經出發，南路巡迴工作團，工作地點，為湘、贛、桂、閩、浙五省，不日即組織出發，此外，尚有綏遠戰地工作隊，業已開始工作了這是比較具體的工作。

3. 從事回民救濟生產工作：自抗戰以來，各地回民住區，很多的被敵機炸毀，以致大量教胞，流離失所，三年之中，很多不堪敵人壓迫的教胞，由淪陷區逃到後方來，他們的生活，都成問題，回

，認為家庭中唯一對內對外的牧者，不是女主人而是男子，在古蘭經中有言：「一般男子是女子的控制者」，就是說男子因知識見解的優良，及不受生理上的限制等，是超過女子的，這種事實，並不因一般提倡婦女權，女權至上論者而消失，所以聖訓中在區分各方的責任時，便先說明男子，而後提及女子，這正是說明事務有繁簡，責任有重輕的區別。

至於為人作奴僕的人，對於主人的委託，是應當盡其責任的，譬如夫外經商，應當忠實行事，這正是一個良好的例子，這說明了人人都是主的僕役，凡是真主所囑咐給我們的事，我們都應完盡，否則就是失職，結果不是失掉主人的信心，遭受主人的遺責麼？

據此說來家庭中的僕役應當克盡職守，真主的僕役們，應當完盡真主的囑咐，以免將來生意不佳，造成虧累不堪的現象，這就是不忠於職務的結果。聖訓中在這幾種分別解釋。「你們都是牧者」的教訓後，又歸納起來說：「你們都是牧者，都負責你們所牧的」。這個結論的用意：第一在重新開明各人的責任；第二在加強開述的需調；第三所以由此可知，人人都有應盡的責任，都有擺脫不開的担子，如果大家都完盡了個己的責任，宗教的闡發，社會的進化，民生的安適，教育的發達；都是指顧間的事，所以聖訓中說「你們都是牧者，都負責你們所牧的！」大家應勉力作去！

歡 迎 訂 閱 · 交 換 · 投 稿

救國協會，為救濟這些被難的教胞，特向政府請款賑濟，一面，分別輕重，實施急賑，一面推進難民生產事宜，如湖南、四川、甘肅、廣西等省，均籌設難民工廠，以資救濟。

促進回教教育：推動回教教育，為回教救國協會的主要工作之一，在小學方面，計畫在每一個清真寺內，成立一個小學，以達到普及教育的目的，因為凡是有回教同胞的地方，都有清真寺，由清真寺辦小學，是事半功倍，現在一面通令各分支會切實興辦，一面呈請教育部，轉令各地方教育機關，切實扶助，在大學方面，曾擬議定一個獎學金的辦法，業已實行，除此以外，復商之復且大學，成立回生繁殖班，又開辦大中學補習班，這是關於教育方面的。

發動國民外交，聯絡回教國家：在抗戰發動後，回教救國協會對於聯絡近東回教國家的工作，進行甚力！曾組織近東訪問團，訪問土耳其、埃及、波斯等九個回教國家，深得各國的道義援助，在去年回教朝覲節的時期，組織中國朝覲團，到麥加去朝覲，宣傳抗戰，並監視偽政府的朝覲團，使其不能活動，艾沙、馬賦良，二理事，續到近東各回教國訪問，

歷時年餘，現始返國。又組織南洋訪問團，赴南洋一帶訪問宣傳，很得到南洋回教民衆的同情。

以上說的，是現在的回教救國協會的工作，現在我們來談談回教組織的前途。

中國回教救國協會成立以來，到現在已經快兩

## 入教後之感想

黃敦厚敬述

華夏之奠定，已歷數千餘年，自有史以來，稱德者不過五帝三王，崇教者不過孔孟之道，方今世變正殷，宗教競進名目各異，宗旨不一。參茲各教以功德論，固皆導人為善，均堪遵從。然對於信仰本原，則須有深察之認識。應不至茫然一世，生者不知其由來，而誤入歧途；死者不知其所歸，而誤入地獄。甚至近及己身，遠及世世。如應遵從而背之，必自遭譴責，不宜步而趨之自入幽冥。觀五帝三王之德，雖惠於衆，孔孟之道，雖益於民，不過以當時之德澤，濟益於世實非創造萬物之至尊，亦非生我之父母，僅效其善也而敬之耳。若信仰而崇拜之，則於真理不無相背矣。今之人不明生之理，宇宙之創造，萬物之由來，崇拜木偶，以為尊神，感謝巫道，要圖賜福，詎知創造宇宙者，真宰也，發育萬物者，真宰也，赫然震怒者，真宰也，執掌果報者，真宰也，真宰之外，無一是主。余昔讀四書集註孔子曰：「君子畏天命」又謂其弟子子路曰：「予有否者，天厭之」！如是孔孟所傳之道，亦真宰之意旨也；其所畏者，亦真宰之命令也。又「堯謂舜帝曰：「天之歷數在爾躬」？如是則五帝三王所有之富貴，亦真宰所與之也。余讀「古蘭經」魯格曼篇原經第三十一篇八節云：「信仰而為善的有樂園華麗」。又云：「味主的我們讓他享受微微，再將他迫於巨烈之罪」！則知真宰洞悉心機，明察秋毫，賞善罰惡也。又「一四」及「一九」十節云：「孝順父母，知其勞苦，及無狂行驕矜」！亦知真宰循循善誘，使移民成爲良善的信徒。以是觀之，真宰之偉大，及公正慈愛實爲吾人所應崇拜。吾人應誠懇接受真宰的旨意，確切遵照命令及規定實行。匪獨獨善其身，並應推及世界同胞，均得此崇拜真宰正大之路，此敦厚於入教之初，願以自矢者也。

了，這兩年的經過，雖然有很多的困難，但是我

來完成建國的大業！

們可以得到一個結論，就是在這個抗戰建國的時代，全國的回教同胞，都需要一個很健全的回教組織，並且都很熱烈的來維護這個回教組織，所以能夠在一年多的時間內，普遍到二十省，這個原因，在什麼地方呢？因為回教同胞，都能够明白「皮之不

存，毛將安附」的道理，都知道愛國，都要來救國，都要來建國，而且回教同胞，都知道自己有自然的團結力，但是這種力量，還沒有充分的應用到建國上去！也就是說，這種力量，還沒組織起來，回教同胞，要完成建國的任務，要發揮自己的團結的健全的回教組織，從這一點上看，回教組織的前途，是非常光明的，回教救國協會，只有根據全國回教同胞的希望，需要，以及整個國家的指示，來充實內部的組織和工作，以完自己的任務。

請閱

月華

## 站在回民立場

### 對於五五憲草貢獻一點意見

馬松亭

憲法是一國的根本大法，牠對於社會制度，國家組織，行政系統，以及選舉制度等，都有很密切的關係，今年十一月間，政府舉行國民大會，而國民大會之任務，厥為制定憲法，這在國內政治上的意義是很大的一件事。我想到次國民大會給我們四萬萬五千萬偉大的民族，能制定下一個比較理想的憲法，當然需要各方面的意見作為參攷，此後憲法才是全民意志的反映。

回教五千萬同胞，佔全國人口之一重要部份，自從抗戰以來，我國回教同胞殺敵致果，慷慨輸物，出力出錢，不稍落後。現在特根據我回教同胞共同的意志和感想，就少數人認為不成問題，而實際上大成問題的問題，提供一些意見，希望海內關心憲政的同志們加以指正。

(甲)關於宗教者：

「人民有信仰宗教之自由。非依法律不得限制之。」(五五憲草第十五條)

人生不可無宗教之信仰，(總裁語)所以各國憲法對於信仰自由，都有明白確切之規定。我國亦然。(中華民國訓政時期約法第十一條，中華民國臨時約法第六條第七款，五五憲草第十五條)

查尊重宗教信仰，為各文明先進國之通例，我歷次憲草及訓政時期之約法，均有明白之規定，不過中國有一部分人，囿於傳統思想，漢族本位之色彩過於濃厚，因此非我族類便想同化他，所以憲法上雖然規定人民有信仰宗教之自由，往往為一般人

忽略，結果成為具文。舉一個極平凡的例子來說吧！如回教不拜偶像，此事乃關於回民基本信仰者，在今日情形之下，時常為此發生疑難，因之繁雜紛紜，莫衷一時，這是值得注意的一件事。我以為要解決類似這樣的問題。

第一、須要徹底護憲法，「人民有信仰宗教之自由」的明文。

第二、要刪去非依法律不得限制之規定，總理在民國十二年一月一日國民黨宣言中說：「確定人民……信仰之絕對自由權。」又在國民黨政綱的對內政策中說：「確定人民……信仰之完全自由權。」既稱：「絕對」，「完全」，當然不能輕易侵犯了，所以我們主張在憲法上應採憲法直接保障主義，而不採法律保障主義，規定把五五憲草修改為「人民有信仰宗教之完全自由權。」如此乾乾淨脆的一個條文，那就比較直接了當的多了。

(乙)關於教育者：

教育即生活，國民絕不可以不受教育，且無教育的國家，也不配稱為現代國家。教育乃立國之根本，所以教育在國家內政上，實在是很重要的。大事，五五憲草雖然規定：

「中華民國人民受教育之機會。一律平等」(第一三三條)但實際上尚不够國民之要求，茲分述如後：

依據建國大綱第四條之規定：「於對國內之弱小民族，政府當扶植之」。關於弱小民族的教育，

憲草並未規定。「中華民國人民受教育之機會一律平等。」之規定是不够的，因為國內之弱小民族，他們各有各的語言，各有各的文化，有的文化而且年代久遠，相當發達，所以，我們主張制定憲法時，應當貫徹建國大綱的精神，自洪先生主張：「使各族有施行，酌取本族形式，不礙各族團結。」這一教育的權利，使他們能運用自己的語言，來發展各族的文化，提高各族文化的水準，這積極切實而合乎國民黨政綱的主張，想國人不能等閒視之。

其次，關於各地回民教育的問題，單有憲草第一百三十一條的規定，也是不够要求的，因為國內有五千萬回民，有清真寺兩萬餘所，過去，各清真寺都有小學，中學，大學之設立，研究回教教義，一般回民大都受過清真寺教育，其中能受國家普通教育的，不過千分之一，萬分之一而已，考其原因，約有二端：

第一、為編織回教文化計，必須有繼往開來之學者……阿訇，所以有一部人要求深造。

第二、因信仰關係必須在清真寺啓蒙。

第三、回民大部份經濟困難，沒有錢，沒有力量，有因生活習慣之不同，環境困難，結果大部份回民青年子弟被擠在教育的大門之外。為了貫徹中華民國人民受教育之機會一律平等的精神起見，憲法上當再進一步的規定：

「人民有創辦宗教學校之自由，國家應予以保障」之明文，如此，則多數之回民子弟，不致無學可入，而回教文化也不致式微不振了。

最後，我認為能促成中華民族文化之發揚光大，才能够培養整面的新的民族生命，改造國民思想，改善國民生活，所以在憲法尚未頒佈以前，我願意提供一點意見，作為制定憲法時之實際參考。

(轉載六月二日救亡日報)

歐局激變中論敵人我們和同教世界

稚生

(一)

自從德國宣佈廢止德波互不侵犯條約及英德海軍協定的那時起，東北歐便醞釀着巨大的變化，直到德蘇互不侵犯條約簽訂後，柏林的侵略魔王終於把槍尖轉向了東北歐，波蘭的烽火燃着了，倫敦、巴黎的政客們，因為說要實踐保障波蘭的諾言，於是就遣兵調將，宣佈參戰。這場藏在背後的帝國主義的鬥爭，變成了公開的戰爭，歐洲又在變動了！柏林參謀本部閃電戰術的決定，使華沙的將軍們，不到一月的工夫，就扯下了波蘭共和國的招牌。

希特勒回到柏林，就躊躇起來了！南下呢？西進呢？蘇聯的出兵波蘭，使希特勒，對於南下的勇氣發生懷疑！往西也要硬拼。在這時候，倫敦紳士的封鎖北海，餓死德國的政策，使希特勒有了往北去的靈機。隨着張伯倫在挪威領海施放水雷，想阻止德國鐵砂的運回本國。希特勒，就先發制人。征服丹麥，出兵挪威，真快！不到三週，德國佔領了丹麥，控制了挪威。使張伯倫的政策根本推翻。希特勒出兵北歐，雖非本意，但是波蘭，挪威兩仗，打出了他的勇氣，決定了德國空軍政策的正確，閃電戰術的價值！接着挪威之局未定，而又出兵荷、地、盧，沒有幾天的工夫，荷蘭全軍出降，盧森堡全境被佔領。比京布魯塞爾亦於五月十六日失陷了！現在德大軍壓迫到法境，衝到荷比的海岸！現在希特勒的兩把利刃一把插到法國的心臟，一把放在英國的咽喉！在這千鈞一髮的時候，妥協專家張伯

倫，掛冠而去，戰時內閣的首揆邱吉爾上台，這才遣兵調將，正式的阻止這個侵略的魔王，帝國主義正式火拚了！因為爭奪殖民地。這時的戰火，燃遍了北歐、中歐、西歐！按兵待機的意大利，說不定就要參戰！整個的歐洲，都成了屠場！倫敦紳士西歐和平的企圖成了夢想，現在和平的倒是東歐！久經滄桑的老人，站在旁邊，不住的嘆惜！世界要變了！整個的世界爆發戰爭了！第一次世界大戰產生蘇聯這個怪物！這次戰爭結束以後！要出些什麼新花樣呢？

是的，世界是息息相關的，發達了的交通！聯繫了整個的世界！歐洲的戰爭，影響了東方。這次的戰爭主要是帝國主義的火拚，而其自相火拚的目的，都是為了殖民地，並且在交戰國的雙方以外還有趁火打劫，想坐收漁人之利的第三種帝國主義存在！他們雖在帝國主義的戰爭中保持着中立，但是他們也想，趁機奪取他人的殖民地。說到這裏，弱小民族在這次戰爭的地位，和作用，就可想而知了。歐洲的戰爭，將要產生個新的亞洲，新的亞洲裏，將有中國的解放，和亞洲弱小民族，尤其是回教民族的獨立！但是在亞洲還有想坐收漁人之利的日本，正在趁火打劫，用盡方法，來完成他的帝國主義的企圖。亞洲弱小民族，尤其是回教民族怎樣來爭取自己的解放！我們的敵人，怎樣來想法完成他的迷夢，這與我們的民族解放運動，都有關係！我們須認清這些來決定我們的對策。

(二)

日本這個先天不足的國家，是個島國，可是他的帝國主義企圖的基礎，却是建築亞洲大陸之上。由此產生了田中義一奏摺中的大陸政策。為要完成這個政策，第一要使中國屈服，第二要打擊蘇聯，第三要趕走英國，第四要堵住太平洋彼岸的美國，屈服中國的戰爭在進行着，雖然陷入泥潭，但是還夢想着借汪逆偽政權來自救。可是西伯利亞的這條大熊，却使他在飽嘗苦頭之後，不得不暫時放棄北進的企圖。美國當時是不致與日本為難的，而現在歐戰正在蔓延，擴大的時候，正是南下政策嘗試的好機會，所以在希特勒侵入荷蘭之後，有田就有關於荷領東印度的聲明。我們知道，日本南下政策的目的，就是南洋羣島和英法在遠東的殖民地。這些殖民地對英法是很重要的，尤其是英國遠東的殖民地是大不列顛帝國的生命線，英、法、為要保持自己的存在，一定要用軍事力量來維持自己的殖民地。而英、法、要維持自己的殖民地，一定要保障從本部到遠東來這條經過地中海，紅海，阿拉伯海，波斯灣到印度洋的交通路線。日本要想進攻英、法、的遠東殖民地和在南洋一帶擴張自己的勢力，使英、法、的大動脈發生阻礙，是日本戰略上的要求。但是能够使大不列顛這個龐大帝國的大動脈發生問題的，在西端有西班牙，在地中海，有意大利、埃及、以及近東的回教世界，日本所希望的南進政策，一定要與地中海的風雲配合起來才能順利的進行。日本希望意大利，截擊英國，更希望近東的弱小民族起來革命反抗英、法的統治，這只是日本主觀上的企圖。也說明了日本參加德、意、日反

共協定的真實作用。就是這一點，形成了日本對於回教世界動態的基本因素。

日本的大陸政策，是以東亞新秩序開始，而從事於改變整個亞洲形勢的亞洲孟羅主義，這個東方的混世魔王，妄想通過亞洲盟主的權，因此他也希望有個同情他跟在尾巴後邊的近東，——回教世界，不管成不成，可是做盟主夢的混世魔王，却是天天在這樣想着。這一點也是決定日本對回教世界活態的因素。其三，回教是正義的宗教，回教民族都是富於正義感的民衆，在這個東方強盜猖狂的來侵略我們的時候，他知道回教民族的同情一定送給我們，他是討厭這點的，所以他用盡方法，混淆聽聞想騙得回教世界的同情，而困死我們，這又是決定日本對回教世界活態的因素。

日本希望一個擾動，反英、反法、對我國抗戰不表同情的近東。但是用什麼方法來執行這個政策呢？第一、發展日本與近東各國的商業關係，第二、加強日本與近東各國的宗教、文化的提攜，日本的這兩條路線，走了不是一天了！遠在一九三五年日本就派訪問團到埃及，敘利亞、伊拉克、去做文化、宗教的訪問，並希望近東這幾個回教國家派一百五十個青年由日政府資助到東京去讀書，自此以後，日政府會資助留在日本的印度，東土耳其斯坦的回教人在神戶建築清真寺出版回教刊物，印行古蘭經，到今年一月間，報紙上曾發現了同盟社十八日的一個東京電報，內稱：企圖日本與回教各國親善強化之回教徒大會，十八日在當地日本俱樂部開會，有居住日本及來日之回教徒二百名出席，並決定每年開會一次，明年在東京舉行。諸如此類的事情太多了！尤其是歐洲風雲緊張以後，這個東方強

盜的野心，更可怕！今年回教的朝覲節，日本政府就派人參加，並散佈流言，以混淆國際聽聞！東京清真寺開幕典禮，大事誇張，居然邀請各回教國家派代表參加；最近中國回教救國協會會刊上，披露了一篇該會駐埃宣傳員的報告，最後，有一段話，值得我們注意：「再日寇在埃及來甚見活動，解方在此間已正式邀請埃及選派商務考察團赴日考查，一切費用，由日方供給，大約不久可出發，聞愛大前曾擬派遺教師至東京神戶各地宣傳回教，今默無聞，原因，日方聲稱愛大一旦收留中國學生，則日政府決難正式與其發生關係……」

敵人的手段太毒辣了！現在歐洲的風雲日益緊張，戰爭的烽火，已經燃到地中海的邊沿！我們可以斷定敵人對於回教世界的政治進攻：一定更要加緊！不但要有經濟、文化，的更進一步的發展！恐怕還有政治上的企圖！這是在進行神聖的民族解放戰爭的時候，不能不特別注意的。

(三)

我們中國，是亞洲的大國，現在我們正在進行着民族解放的神聖戰爭，我們希望在未來的這個新的亞洲裏，得着自由獨立！因為我們是個大國，所以也是將來新亞洲的一條支柱，但是帝國主義國家對於我們的這個民族解放的運動，起了很大的恐懼和妬忌，甚至於對我們加以壓力，尤其是日本帝國主義者，認為我們的民族解放運動是他的大陸政策的喪命鐘，終於他為壓倒我們的這個運動，而於一九三七年發動了大規模的侵略戰爭。我們指望帝國主義的同情，那只是癡人才這樣想。我們的朋友，不是披文明皮的帝國主義，而是文明人認是野蠻國的

弱小民族。我們的國父，很早就認清了這個，所以在遺囑中來告訴我們：「聯合世界上以平等待我之民族，共同奮鬥。」所謂以平等待我之民族，除了社會主義的蘇聯，只有與我們同在解放運動中奮鬥着的弱小民族，尤其是佔全世界弱小民族大多數的回教民族，所以國父，在他的遺教中，特別強調了我們與回教世界的關係，他說：「且國民革命之工作，首在打倒帝國主義，但此種工作，斷非中華民族所可單獨完成者，勢須亞洲各弱小民族為密切之聯合。」

亞洲弱小民族如波斯、土耳其、印度、阿富汗及阿拉伯，皆為回教組成之國家。此多數回教國家，既具有強大之革命性，復受強大之壓力，今後勢將團結一致，以與歐洲之帝國主義相對抗。而促其覆亡。

總而言之，中國民族運動，非有回教之參加，難得最後之成功，打倒帝國主義之工作，非有回教之整個結合，亦勢難完成也。

這是決定我們與回教世界關係的客觀條件，可是我們對於這一點，做的太不夠了！我們與那個回教國家樹立了密切的外交關係，與那個回教民族有商業、文化的連繫？比起敵人來差的太遠了！我們知道，回教世界的人民和政府，都在企望着我們的友誼，民國廿一年秋，成師馬代理校長，松沙阿衡到埃及，到麥加、到巴力斯坦、沒有一個地方，不熱烈的歡迎。討論着中國文化回教文化的問題，希望中國的移民領導世界的回教運動！廿五年第二次赴埃，這種熱情，仍未減少，並且埃及政府拿出錢來資助我國的留學生！這是回教世界對我國的熱情，恐怕我國那些鬼鬼祟祟的人們，還說這裏頭別有



「用意」吧！抗戰軍興，我國近東訪問團，到埃及、阿拉伯、敘利亞、土耳其、伊朗、伊拉克，等九國，宣傳抗戰，沒有一國不同情我們，那一次講演都有幾千人去聽，他們拿錢捐助我們買醫藥！這種可泣可歌的事情太多了！艾沙，馬賦良兩君二次訪問近東，仍得到同樣的結果，一九三九年出國的南洋訪問團，到處受到歡迎，到現在沒有好久，捐款竟到數十萬元之多。但是我們對於這些同情回答了些什麼呢？

一九四〇年五月以後的歐洲，只有一天一天的走向戰爭，大不列顛帝國的這條長蛇，時刻有被切斷的危險，而且希特拉已經把一把利刃放在他的咽喉，再說他的喉頭內，還藏着把尖刀呢？今天的帝國是難不亡的了！現在在尼巴後邊的法蘭西，只有跟着唐甯街的紳士跌跟斗還有什麼辦法呢？在大戰中太平洋後邊的大老闆，究竟能幫助我們多少頗成問題。這時我們的外交，只有向我們的鄰人，想辦法往亞洲大陸上去找朋友，回教民族是亞洲大陸上的骨幹，我們應該爭取蘇聯的友誼，同時也應該爭取回教國家的友誼，不！我們應該與近東的回教國家，密切的建立起反帝的民族解放戰爭的共同營壘來！以保障最後勝利的早日到來，而完成我們的民族解放的任務！

#### (四)

回教世界，是以共同的宗教，文化，構成的集團，他在世界上是被壓迫的集團，他包括着信仰回教的各種各樣的人，有阿拉伯人，土耳其人，波斯人，印度人，南洋人，非洲土人，還有歐洲人，這一個集團以回教，及回教文化為核心而組成。他們雖

種族不同，但是透過了共同的宗教信仰，而結成了鐵的集團。因為這個集團是由被壓迫的人組成的，所以一天到晚的來反抗着壓迫他們的人，一九一八年第一次世界大戰結束以後，民族解放的怒潮，使他們奔向了爭取獨立的大道。他們用有形無形的武器，來驅逐站在他們上邊的人。在這裏我們聯想到一個集團，世界殖民國家的泰斗，英、法、集團，回教世界的民族解放運動，他們的槍尖，一定朝向這個集團。他們為要達成這個任務，企圖借用世界上所有可能借重的力量。所以給了一切希望打破現狀的帝國主義者以政治進攻的空隙，無容不入的侵略者，看準了這一點，便決定了他們進攻回教世界的方策，墨索利尼，合併阿比西尼亞以後，自稱為回教人的朋友，回教的保護者。巴利電台，天天用阿拉伯語來廣播，英宣佈，而墨索利尼的收音機，不但送到古老的蘇達，還送到無人到過的沙漠腹地的酋長的屋內。希特拉，墨索利尼，不斷的支持着敘利亞的反法運動，巴力斯坦的反英運動。一九三五年阿拉伯半島的烽火，也有些蛛絲馬跡，說不清的話。同樣也可以說明東京大興土木，建築清真寺，可能在回教世界發生反應。在回教世界中，還有報紙，諷刺這個東方強盜，這也是有理由的。

人類的歷史，可以促成世界上各民族聯繫，同樣也可以在人們的心理上，留下條民族仇恨的創痕！數百年來，法德的世仇，便是明例！自從經過延長百餘年的這場十字軍戰爭以後，東方人的心理上，總有個西方人的陰影，尤其在西方帝國主義者，日益發達，把東方人放在他們的宰割之下以後，這條陰影，更深刻了！這條陰影，促成回教世界，對於西方人，先天的憎惡！但是他們被西方統治了，

他們討厭西方人，所以把東方人，都看成朋友，中國人是朋友，日本也可以是朋友！他們有時由於我們敵人，宣傳造謠的關係，不能清楚的認識東方強盜的行爲，所以有人認為中日戰爭是東方人的不幸！由此：回教世界有人諒解日本人，這也是可能的。

在世界弱小民族解放運動的過程中，有個嚴重的問題：就是弱小民族的信仰，意識思想，與社會主義的蘇聯不能調和，在回教世界中，懷着對於社會主義的蘇聯的種疑惑，但是這個不調協，是可以利用事實來改變的，在這種調和未成熟以前，日本的反蘇的口號，在回教世界是可以發生作用的！這也是東方的一個問題。

但是回教是正義的宗教，「安拉不喜愛侵略者」(古蘭語)回教的民衆是富於正義感的，路過不平的，他們能拔劍相助！並且他們的正義感能很嚴格的，熱烈的保持着，就是父子，兄弟，有爲非做罪的，也能同樣使他們憎惡，我們的神聖的民族解放戰爭，是抵抗一個東方的強盜。日本帝國主義者，想滅亡我們的國家，斬斷我們的種族，佔我們的土地，搶我們的財產，是純粹的強盜行爲，在回教民衆看來，是種大逆不道，並且回教民衆很清楚的認識到：弱小民族的解放運動，在帝國主義的護庇之下，是得不到好結果的，這兩點決定了回教反目的可能性，而且中國有五千萬的回民「天下回回是一家」，「穆民僅兄弟耳」(古蘭語)回教世界的朋友們：是不忍坐視他們的穆民兄弟被強盜來屠殺的。

#### (五)

從上面的說明中，我們認識到幾種事情：整個

史論

用學術的眼光觀察穆聖的遷都(上)

幹至德原著  
志程譯

回教史上最大的事件，無過於穆聖的遷都，這不僅是表現在回曆以遷都紀元一方面上，而回教的根本發展，都是自移居埋地那城以後才產生的，在回教的內容方面，是在埋地那充實起來的，在領土的開拓上，是以埋地那為基點，而逐漸推廣的，至於遷都後之文化教育的影響，那更是顯而易見的事，所以穆聖的遷都，是一件重大事件，在這種事件之造成中，埋地那人之怡然人教，却成爲一個不解之謎，雖有一般人來臆斷一切，終究不能給予一個滿意的答覆，本文中就針對着這一點，用學術的眼光加一觀察與批判，這不但是一般研究歷史者應當留意的，就是每一個忠實的信者，亦不可忽視。同時我們將此文譯出，也可作爲紀念穆聖的一點表示！

譯者

埋地那居民開始接受回教：

原名耶絲勒堡的埋地那城，有兩個戶族居住在  
那裏，一個是敖斯族，一個是海茲來質族，原來兩  
兩族的先人是一對兄弟，但後來兩族間的仇恨，竟  
成不可開交的世仇，在耶絲勒坦附近，還有許多僑  
居着的猶太人，他們都是受不了耶教人的高壓。而  
自羅馬帝國逃避來的，這群敖斯族與海茲來質族以  
及其他戶間族間，時刻在演着殺人流血的慘劇，  
有一次恰巧發生了戰爭，按照他們的習俗稱它爲布  
阿斯之役，敖斯族認爲抵抗海茲來質族的惟一方法  
，是就與參加的古來史人聯合，所以便派衣牙斯統  
帥着代表團去參加，與古來史人，協商締約事宜。  
當敖斯族的代表們到達麥加時，穆聖便與他們

見見面，並對他們說：你們若果信仰獨一無二的安  
拉，他已然將我差到全人類人上，並對他們誦念一  
部古蘭，這是較你們來參加之目的好的多多的呢？  
當時衣牙斯便回答：誓以真主：這確比我們來  
參加的目的好的多！不過代表中有艾布候賽爾却反  
對的說：我們是來幹什麼了！於是衣牙斯便閉口不  
言了！

在朝覲期內，海茲來質族中之六人謁見穆聖，  
當時穆聖便囑以回教的使命，希望他們皈依回教，  
結果他們入了回教，並對聖人宣稱：我們的戶族中  
尚存着許多惡俗，如果他們能像我們一樣的信仰奉  
了回教，那麼你就是我們間之至貴無上的人物了！  
當時他們便與穆聖約定下屆朝覲時，再來相見。  
在朝覲期至時，當有十二人來至麥加，以便與

的世界現在正在變動着，在這個變動中，企圖打破  
現狀的侵略者，要用盡方法，打倒舊世界的霸主，  
這是一。世界上的弱小民族，要求獨立解放，而回  
教世界是弱小民族放運動中的主流，這又是一。在  
侵略者，要爭奪霸權，弱小民族要求解放的這個場  
合之下，他們都想打破現狀，這時他們是可能因爲  
企圖互相利用，而成立諒解的。在這種形勢之下論  
敵人，我們和回教世界，可以得到一個結論：敵人  
爲完成他的帝國主義的企圖，是要建立與回教世界  
的友誼的！我們爲爭得民族的解放，保障抗戰的勝  
利，一定要「聯合世界上以平等待我之民族共同奮  
鬥」！但是回教世界的動向，有兩種可能的發展：  
在我們的外交活動不注意全世界人口八分之一的  
這個力量的時候，他們因爲要集中力量，反抗壓迫  
他們的國家，而他們的感情爲歷史上的衝動所激發  
的時候，是可能諒解我們的敵人的，但是在我們的  
外交政策正確而能注意到這個力量的時候，我們可  
以揭露敵人的陰謀，說明敵人的企圖，指出日本帝  
國主義的勝利與世界前途的關係，尤其是敵人的行  
與回教正義主張的不調和的時候，我們一定可以充  
分的得到這個力量的幫助不僅醫藥上的捐助，道義  
上的聲援，而可能的得到他們政治上的援助，這個  
就要看我們的了！

穆聖恰商一切，有十人爲海茲來質族人，餘二人爲  
敖斯族，他們於阿蓋白地方與聖人相會，當即全部  
讚同回教，並決意崇拜獨一無二之安拉，不偷盜，  
不好淫，不殺死嬰兒，不說謊，在善事內不違犯聖  
意，這種事實，歷以上稱爲初次阿蓋白之約。

當這般信士返回埋地那城的時候，聖人便選派

兩個忠實信徒同他們一齊到埋地那去，以便宣傳回教，那就是埋素阿布，與阿布頓拉二人。

埋素阿布於到達埋地那城以後，便住在當地信士艾斯阿德家中，開始作宣傳的工作，消息傳至敖斯族長賽爾德的時候，便對其堂兄弟吳塞德說：這兩個個人，極盡勸導之能事，我們能坐視，不加以驅逐麼？於是吳塞德便去找他二人，當艾斯阿德見到他這樣，便對埋素阿布說：這是敖斯族長，你當對他據情實說：

吳塞德見到他二人，便對他們說：你們爲什麼誘惑一般平民？你們如果自愛就當趕快離開這裏！埋素阿布便對他宣傳的說：請你先坐下，聽我門說，如果你滿意某事，我們自當讚成，如果你對某事表示厭惡，我們可放棄不說，於是吳塞德便依言坐下，埋素阿布把一般引導世人的啓示讀給他聽，便給了他一個極高尚的印象，等他站起身來的時候，他已然成爲信者了！

吳塞德回到賽爾德面前，賽爾德問他經過的情形，吳塞德說：誓以真主！我看這兩個個人沒什麼危險！賽爾德一聽便怒氣填胸的，便親自去找他們，當由埋素阿布照著對付吳塞德那樣應付他，他在聽到回教的教訓後，便心不自主的信仰了！他的信仰回教，是一件很好的事，他在路上遇到敖斯族人，便對他們說：你們把我當作你們中的什麼人？他們說：你是我們的族長！他說：你們若不信仰回教，我便認爲你們的言語與婦女都是非法的。

自此沒有一家人，不會應允他的要求的，所以在耶絲勒特傳佈了回教，街談巷語的，都以回教爲主題！

## 第二次阿蓋白之約：

聖年有許多埋地那人便去麥加城，當由穆聖接見他們，並約定夜內在阿蓋白地方相會，命令他們祕密行事，以免他人偵知，致招古來史人之阻撓，天至三更初，他們便暗暗的集合在開會的場所，到場者共七十三人，內中六十二人爲海資來質族人，十一人係敖斯族人，並有婦女二人，穆聖偕同聖叔按巴斯——此時尙未信教——按時到場，大家靜聽穆聖的演說，按巴斯先對他們說：我姪子穆罕默德，任何人都不能怎樣他，他是在他的族人的保護中，你們爲了這，已然担了很重的瞞怨！如果我們認爲能够完盡所許給他的保護，你們能够防止別人謀害他的時候，你們就負起來，否則你們可放開他，讓他的家屬盡力的維護他！

當由白拉與起立說：誓以真主：如果我們的心中有別的，我們早就說出來了，我們只要信義忠實與爲他犧牲我們的生命！

在這個時候，大家便對聖人說：請你爲你與爲你的養主任所好要吧！

聖人說：我爲我的養主約定：你們只要崇拜他，不可用一物舉伴他；我爲我的自身約定：你們當像維護你們的眷屬那樣，在我到你們那裏去的時候維護我！

當由海資目對聖人說：我們與別人都有約會的，如果我們與他們斷絕了約會，你在事成之後，可棄我們而他去麼？

聖人便笑著說：血與血，流血與共。意思就是說，你們如果有什麼血債，那與我的血債一樣，如果你們流血，我一定是採取一致行動的。

於是便開始結約，當選出十二人，代表十二戶，內有九人係海資來質族，三人爲敖斯族人訓示他們說：你們應當像耶穌的門徒一樣的負責你們的族人，我負責全體教胞！

此事傳至古來史人後，彼等駭異非常，他們遇到埋地那人便說：你們到這裏想把穆聖帶走！我們已知道你們已然對我們採取敵對行爲了！但一般未進教的埋地那人，因他們不悉內情，當即堅決否認，更否認參加此種集會！所以阿布頓拉吳板由說，我的人民不會將此欺瞞我的！

## 埋地那城——回教的大本營：

自從敖斯與海資來質兩族代表，返回埋地那後，回教便在當地傳佈起來，於是古來史人便證實前此所說的祕密集會，並非子虛了！將來的危險更不可預計，於是便加緊監視穆聖的一切，加強對信者的壓迫，俾使其瓦解消散，至此穆聖命其門徒爲維護宗教計，徙居埋地那，自此以後，便三五成夥的祕密遷移，終至在麥加所餘之信士，僅爲艾布白克，阿里，素海布，宰德以及無力移居之一部弱者而已！此時艾布白克亦欲遷居埋地那，便請命於穆聖，穆聖說：或許借着我可獲得遷移的許可。艾布白克說：你也希望着那個麼。穆聖說：對的，於是艾布白克候着穆聖，以便一同遷居，一方面並事先準下兩隻駝，加料餵養，俾可忍艱負重。

## 古來史採取嚴重步驟：

古來史人對穆聖，不僅是採取監視的態度，壓迫的手段而已，當他們見到穆聖的事業日漸擴大，並與外界發生密切的關係，難免不造成猛烈戰爭，

與極大的不幸，因此他們便集合眾人於奈得瓦會議室中，商討應付的辦法，他們這種集議，原是一種應付大事的慣例，這會議室是在古算由的家中。

人數到齊了，便開始計議，有人說：「我們把他——聖人——趕出去，免得我們受麻煩！有人就反對這種意見說：如果他離開這裏，不久便有許多人追隨他，那時我們免不了受他的害！受他的教徒的堅決抵抗！」

有人又提議，我們可把他——聖人——拘禁起來，至死不放，當時又有人提疑問並反對的說：如果我們拘禁起他來，那麼埋地那人若前來營救他，那不是引起戰禍麼？

至此便有一位老奸巨滑的起來說：我的意見是要古來史的各戶各族，一致的來殺害他，那就是每一戶族中選一年壯的少年，大家集在一齊一致的把他殺死，那時他的血債，便由各戶族負担了，就是他的族人討血債，也抵不過整個古來史族，那時只有接受償金了！大家聽到這個提議，便一致表示贊同，並決定付諸施行。

真主把他們的陰謀指示給聖人，並命他遷移埋地那，以便與教徒相聚，並可使回教迎接新時期的到來！

### 學術的觀察：

我們在介紹穆聖遷都的詳情，與古來史人的阻撓陰謀之前，我們在這裏應當稍微立一會，以便對該兩族突然的信仰回教之解釋，加以學術的觀察與論斷。該兩族，不但從無所謂宗教宣傳，亦無可資注意的社會煽動。我們對於一般的解釋！甚而回教的——認為絕不能滿足一般深知社會心理進化之

原因的人們的渴望！同時亦不能開發這種偉大事實的真象，尤其在這個空言不濟事實的現代中！

我認爲這是一件亘古未有的社會心理演變事件，如果在人情事理上沒法去解釋他，那就是一件奇蹟了！這種奇蹟越日久天長，越顯得雄偉宏大！但是這也是一個學術課題，是可對其原來成份加以分析的。

在我的觀察中，在這方面，能加以說明的只有回教流行之潛力，與博得同情的迅速，以及感人之深，甚至爲教犧牲在所不惜，這些正可說明神奇回教的奧密，與穆聖使命的真實，這是在別方面沒法解釋的。

一般回教史籍上對此偉大事實的解釋與分析，多半是說：原來有許多猶太教徒，居住在埋地那城附近，他們時常對別人說：我們的聖先知將來要在末代自阿拉伯人中差來，只要這位先知發現了，我們便跟從他，可以制服你們，但穆聖受差傳布回教以來，埋地那人記起猶太人的話，所以才有人說：我們趕快先去投他，免得猶太教人佔了先，所以他們便爭先恐後的接受了他的號召，赤誠的擁護他！

這是歷史上互相傳載的分晰，也就是把回教看爲習慣末事的人們所引爲滿意的分晰，殊不知這是不值得批判的，因爲埋地那人，他們的信仰回教，與效忠聖人，却是在穆聖傳教十三年以後的事，他們在這長的時期中爲什麼不早日入教呢？他們不怕猶太仇人先他們而信從他麼？猶太人爲什麼不趕緊接受他的宣傳呢？他們在敘斯與海資來質從信教前已早就知道回教傳播的消息了？

雙方在這較長的時期中不去接受回教的教訓，

豈不是證明雙方都沒有加強自身實力抵制別人的意念之存在嗎？

如果猶太人真的相信阿拉伯地方將有聖先知的發現，他們真的要歸服他，求他幫助，他們竟而不怕別人佔先，而對敵人公開說明這點麼？在猶太史上絕沒有一次，他們會把心事宜佈給敵人的事實！

如果這一點是沒法接受的。那麼敘斯及海資來質族，也不會浮淺到輕易聽信猶太人的話，竟而去接受一個顛沛流離者的新教，而與一般沒法自顧的弱者爲伍呢？

若說他們的順從穆聖，是爲了他人多勢衆資財豐盈，他們希望借此可加強本身，克服敵人，那是很合理智的，如果聖人自己還需要他們的維護，既無錢又無勢，所以這是極不合理的。尤其是他們與聖人的盟約，那簡直是使他們對古來史人的一封宣戰書，任何有見識的人都希望多得幾個朋友，少樹幾個敵人，何況對於曾經一度協商盟約的古來史人呢？

歷史上異口同聲的載着，敘斯族向古來史人乞援，所以才派代表到麥加去，那時穆聖見到他們，勸他們入教，他們便接受了！如此說來，與歷史上所說的他們——敘斯海資來質——原爲了戰勝敵人才信仰回教，怎能吻合呢？

終之惟一的解釋，只是：這些埋地那人的信仰回教，原爲他們證實了真主一定會援助他的使者，所以他們才歸順他，以便保證將來戰勝一切敵人，這是與理智不期而走的，是學術所不能接受的，因爲事實的演進，恰恰與此相反。

這兩個愚頑的戶族，怎能會接受一種毫無確證

，正在顛覆被壓迫的宗教呢？那時並沒有證據指明來目的天下是這個宗教的？同時這兩族，又不是猶太耶穌教徒，對於聖先知以及猶太人所管道的事情根本沒有認識，他們的個人怎會達成犧牲生命財產的堅決信念來幫助這個組織來完成的宗教呢？

這些都是出乎人情之常的，更不用說對於一般毫無希望的事體了！那麼我們再對非回教的解釋加以觀察！

都說：敖斯與海資來質兩族間的戰爭，已經長期化了，成爲一種沒法開交的病象，終之雙方被迫不論用任何代價，以謀擺脫之計，自回教傳布後，雙方即認爲解決雙方紛爭的良好線索，只有參加這個新宗教，借此可恢復彼此間的清平，所以才這樣信了回教。

對於這種解釋的疑問就是：敖斯與海資來質既欲不論以任何代價謀取和平，怎會忽略了因此而招致對古來史及其同盟的敵對行爲呢。他們爲何甘爲衆矢之的，而加入這個別人不關痛癢，甚而遠避其禍的宗教呢？

如果查那時古來史人對於穆罕默德與這兩族，都表示緘默不加干涉那是不確的。阿拉伯人他們爲了極微弱的禮儀，而相爭不已，如賽馬或殺死駱駝，或罵人的詩歌。何況古來史人是阿拉伯迷信之支持者，他們對於兩族收容一個詛罵他們的神靈，卑視他們的宗教，輕視他們的夢想，他們設法威脅他不許別人接近他的一個人，表示緘默，任其勢力龐大，來取消他們的統治，打倒他們的偶像，消滅他們的財產麼？

這是不可能的，這點，不但是敖斯與海資來質兩族所深悉，實亦不能掩飾，他們何苦不想別的方法去救這個人——聖人——而自樹敵於人呢？

在這個園地中的想像是很富的，可以說許多生活的心理的與社會的原因，使他們突然的參加了回教，譬如說：他們參加這種新教，在取得將來的開拓領土的線索，那時都在真理的幕後發財致富！

或者也可以說：他們的心已受到訓練，思想已有長足的進化，所以他們不願意像其他阿拉伯人那樣信奉浮淺的邪教，故在一神的新宗教出現時，他們就捷足先登的接受了它！

或可說：他們的民族意識已形進化，他們在其民族的行列中，深不欲再過這戶族的生活了！並希望他們的鄉土，能躋入進化之羣中，他們認爲這些理想的完成，只有在一種宗教的帳幕後面，或者種族的集團下，故穆聖宣傳人類應當團結應當互愛的時候，他們爲完成其目的便跟逐了他。

這一切的推測都是幻想，因爲敖斯與海資來質兩族，都毫無放棄開闢的希望，更無任何借重一種勢力拓展領土野心！他們的心思知識絕沒有什麼改進，怎能使他們異於別人，另求精神上的食糧呢！如果與各該關係密切，交往頻繁的古來史沒有到達精神食糧要求的程度，那麼很難使我們想像兩個互相軋傾的部落竟能達到這種程度！何況他們從事於無盡期的戰爭，無暇去謀宗教社會生活之改進呢？目下有許多文明的民族只要它從事於戰爭，其他事務，自必置之高閣，一旦和平恢復，才去冷靜的思索研究。

還有一點，是應當證明的，就是有人說敖斯與海資來質兩族，對於猶太人已厭惡到極點，故無論如何想法得一擺脫，所以希望於接受回教中得到一個出路。

這種推測，是不值一批評的，我們知道敖斯與海資來質兩族，他們時常聯絡猶太人來打擊對方，所以危害並不是在他們與猶太人之間，實在是他們自己中間。

我們還可說：他們僅爲謀取一個出路，竟不怕担負大的戰爭，激起嚴重的紛亂，而加入回教麼？這些紛爭較之與猶太人的紛爭，實在是嚴重非常。這一切的假設，都是幻想，這是不能解釋這種突然事變的。

目下只有一種解釋，就是造物者的意志，要人類社會中發生新的變化，所以才在阿拉伯地方選派最後的使者，阿拉伯是一個絕不會產生社會變化的環境，但這突然的事變，竟而發生出來，這正是最奇特的事！並在兩族的心中散布下正道的種子，這也是思想演變世界中少有的事，所以兩族便負起保護回教，抵抗世界人類的重責！這種責任是任何偉大民族也不敢輕易接受的，何況這人口不滿五千，壯丁僅及一千，更無財力物力的兩族呢？

這種驚天動地的勇敢真堪敬佩，這種事就是一個偉大民族聽到的，也是使他們的武士驚惶不置的；這種偉大的犧牲如何，這是信念深入心內，才能達到犧牲的程度。但是兩族人士他們的犧牲精神，並沒有經過許多的訓練，不過僅在幾個黑夜中與聖人片刻的集談而已！

如果穆罕默德他有錢有勢，或有強大的外援，我們就可以說：敖斯與海資來質兩族的傾向他只是懷有高官貴爵的企圖，但實際上聖人却是一個孤立無援的，也沒有勝利成功的希望，那麼他們爲什麼甘願協助他，爲他的使命而犧牲呢？

這些，我實在沒法用理由去解釋這件偉大的事蹟，我看這定是一件神聖的奇蹟！天地間有幾多的奇蹟，愚者竟把它當爲平常事呢！

（原文見一九四〇年二月份艾大校刊）

# 調查 蒙化回民概况

朱志清

編輯先生要我報告一些關於我故鄉教親們生活的情況。我在外面多年，故鄉的情形所知道的不多；只存有一片模糊的影子，不能做詳細而有系統的報告。這是應皆在先聲明的。

我的故鄉是在雲南蒙化縣，離縣城約八十華里的一個村莊——回輝登。在回輝登相距二十餘里的周圍，共有二十個伊斯蘭教胞居住的村莊，縱橫錯落的羅列着。（其中還參雜着許多外教徒的小村子，那當然不止二十個了。）現在我就把這二十個村莊的名稱寫在下面，給大家知道在那邊陲的山國裏，在每個縣治的區域內，有着許許多多的伊斯蘭教胞，在那裏奮鬥着。

一、新村。二、樹龍村。三、箐門口。四、回輝登。五、營尾村。六、西蓮花。七、東蓮花。八、白沙空。九、大五茂林。十、小五茂林。十一、小園埂。十二、大園埂。十三、晏旗廠。十四、三家村。十五、馬米廠馬姓。十六、馬米廠米姓。十七、河底街。十八、深河村。十九、甸中街。二十、雙橋村。每個村莊的居民平均在七十至八十戶之間。分開來說：回輝登的戶口為最多，而最少的是雙橋村。每村都有一所禮拜寺，有一位阿衡在寺裏執行教務，並擔任教職，教全村的兒童念經禮拜。中文方面的教育，各村都設有前期小學，後期小學共有兩所。在米湯河之東的有崇德小學，河西的有崇實小學。這兩校的學生平常每校都在二百左右。專讀阿文以造就阿衡為宗旨的學校也是有兩個，設

立在馬米廠馬姓和，回輝登兩村裏。回輝登的阿文學校是馬耀山阿衡任教，馬米廠的學校是寶殿魁阿衡任教。這兩位老學者是學術淵深久負盛名的老人。各地伊斯蘭青年不遠千里，負笈來此求學的很多。所以門下有許多孜孜苦學的青年。教育方面的情形，大概是這樣。這文的標題雖然是包括全縣的伊斯蘭教胞的生活狀況，其實這裏提到的只是北區的一部份，餘外在縣城中也有四五十戶，南部的共郎，沙羅等處也有二百多戶，這許多都沒有提到。但我們可以知道一切情形都和北區的相似。

人民的生活多半以農為業。可是所耕種的田地全都是以重稅向官廳裏租來的。本來這些田地過去全是自己的良田的，在咸同年間，杜元帥文秀的革命事業失敗了。那時伊斯蘭教胞遭受到莫大的災苦，所有的財產全被官廳沒收，焚燒屋舍，人民被慘殺者無算。以小園埂一村來說吧！當時共有三千多戶人家，現在恐怕連三十戶都不足；雙橋村更是慘了，被殺得雞都沒有留下一隻。現在的幾戶是因為保護祖先的坟墓（有許多塚叫做萬人坑，）後來從各地才遷移去的。記得：我在昆明明納亮卿阿衡帳下唸經時，遇到一位在福海村住的老太婆，他曾對我這樣說過：「那時我才十二歲，我已經能唸幾章古蘭經，禮拜也會禮了。我的母親是教經的師母，她指希我將來也做師母。怎麼料算得定？就在第二年的正月初五，天還沒有大亮，有許多人跑進我們家來，亂喚亂叫；哥哥和母親被他們殺死了，他們又

把柴草拖進客堂裏點起火來。我即時嚇得昏迷過去。以後醒來已經不是在雙橋村了，在另一個地方，一個生疏的家庭中。他們把我收為養女。早晚我仍是禮拜唸經，直到現在我還是禮拜唸經。」從這話裏，可以想見當時一般的情形了！把話收回來說吧。那時伊斯蘭教胞流離失所，四處逃亡。官廳把所有的田產命名曰「叛產」而收歸官有。如今，我們所耕種的田地全是以高稅向官廳裏租那些叛產來耕種的。除了務農以外并營有各項副業。這些副業中最大的收穫是趕馬，西上永昌，東下昆明，就是夏天雨水傾盆的時候也不休息。但現在車路四通，兼之牲口價高，大有日暮途窮之勢。開織染房榨油房，製革廠的各有十數家這項職業比較穩妥；又畜養牛羊，或做食品商的不不少。每一個教胞都秉賦着純潔高尚的心靈，勤苦耐勞的工作着各項正當的職業。吹煙賭博那些卑污的勾當是無法侵襲進入的。這裏存着的風氣是「日出而作，日入而息」的聲譽之歡的寫真；過着與世無爭，安貧樂道的日子。教胞對於宗教的信念非常篤厚，禮拜封齋，連無責任的孩童也來參加，那種擁擠熱烈的情況是難以描寫的。一般婦女在家中（隣舍的也常常集會起來）做禮拜。到過麥加朝覲（哈吐）的有阿老爸，忽羅先阿衡，忽動臣阿衡，及其母，馬萬興老紳士，這都是最近幾年去來的；據說：以前朝哈吐的人很多，有的平安歸來，有的客地歸真，有的為交通阻塞或旅途中渴而願望未達的。

從青年方面來報告點吧！過去英俊有為的伊斯蘭青年只可以在禮拜寺中看到，現在也仍如此，但有許多已經奔向於抗戰建國的陣線上去了。楊國興先生畢業於武漢大學，現在中央某機關服務。米自

強先生在山西從軍抗戰。在桂省中央軍校畢業的有三人，朱龍祥、朱盛昌、張權禮，現在南戰場作戰。在昆明分校的有忽正貴，米俊祥，馬學賢三人，尚在肄業中。在昆明中學中學阿文專修科畢業的有忽宗龍朱麟祥二人。在中學校肄業的有二十多人。這二十個村莊受着伊斯蘭教義的薰陶，大家都是相親相愛的。同時爲了婚姻嫁娶的關係，互相間全都成爲親戚與友人了。職業與生活方面的情形大概如此。

孔子說：『近山者仁，近水者智。』我們在那江山懷抱中的居民，是賦有堅毅卓絕的精神的。我可政舉幾項我最深切知道的事實做例子來說。回輝登是在瓜江右岸的一個村落鱗鱗然的屋舍，安靜的給澄清的江流擁抱着；葦葦的樹林在晴朗的天空下展開着兩臂，表示歡迎那些頑頑唱的小鳥。在村莊的西南角，有一座莊嚴樸樸的清真寺昂然矗立着，那喧禮樓更是高高的似在和白雲親吻。每當清晨滿齋（喧禮者）登樓喧禮的時候，全村的老幼，相借提攜的到寺裏來做禮拜了。隨後便分散到田間工作，俟的响禮的時候到來，於是便拋下耒耜做禮拜了。這樣虔誠純潔的心靈，這樣堅毅的精神，在異教徒的社會中是見不到的。這是伊斯蘭教胞特出的精神。我的父親曾經把下面的一段話來鼓勵過我：『求學疏忽不得，朱紹宗阿衡求學時候連睡覺都不睡。疲倦了，就打盆水來把腳伸在水中，繼續着攻苦，你要效學人家。』這件事和蘇秦朱買臣苦讀的情形有點相似，但我們不必論那些。我們可以从這裏面看出，人民賦有耐勞耐苦的堅毅的精神來。我的父親會把他少年時求學的情形講給我：『地方亂（即杜文秀革命事業的失敗）後，陰經禮拜的

事只是躲着藏着學習，我每天早晨拿着一塊牛腮骨到阿老爺（前面提到的那位老哈哇）那里，請他寫上幾行古蘭經；整天在山林裏牧羊，打柴，並且還要到古蘭經讀熟。求學的心很切，無奈處境不許可；至今想起來不禁落淚；只有望你用功求學方能慰我深心的缺憾。』不僅我的父親如此，一般老人的情形也是這樣的。我們在這段話中所取法的是在收放打柴的忙碌中求學的精神，第二點是明瞭用牛腮骨做求學器具的艱苦。最近，我在范長江先生著的『中國的西北角』一書上看到一幅插圖，也是用牛腮骨做黑板（其實是白板而書黑字）求學的攝影。

現在回輝登的人口已經一天一天的增加多了，禮拜寺雖然廣大，但每逢聚禮節日不能容納成千的教胞了，於是最近籌劃建一所最寬闊的清真寺。在米珠薪桂的今日，這鉅大的建設是需要浩大的經費的。可是全村的人士都熱心異常的慷慨捐輸的。就舉其中的一人來說吧！在我們村莊裏，馬雙有是一戶相當清寒的人家，他種稻的那塊地是租得的，房子只有一小間，一家人的生活全靠趕一匹馬走龍行出下關。但他對於這次建寺的募捐挺身出來捐上六十元國幣（合富源票六百元，限三年交訖，各戶募捐皆如此。）這一來使人効法觀摩，募捐的款額就增多了許多。

還有兩位英俊有爲，胸懷超羣的老前輩，不妨做簡單的把他們介紹在這點。大約是五十年前的事了，小五茂林有位青年——馬富貴，他才十四歲時就跑到來到鹽興縣唸經，隨往西北，後入新疆。及今五十餘年，未曾回家一次。他現在仍住在新疆焉耆縣設帳，他的學術淵博，尤其哲學造得更是精深，門下的桃李已經遍西北。在南方就少有人知道

了。另一位是陳學深，他是生長在樹龍村的青年，他在少年時代到昆明來求學，學成後，回家省親。沒有住了多久跑出來了。此次出來到了廣東。他在

劉太豐諸君的入教，是一件值得紀念的事，因爲回教是一個含有世界性的宗教，只要你衷心崇奉，就不論是何種族，是何膚色，都是兄弟，都享受一切權利，應盡各項義務，所以聖人才說：『阿拉伯人並不貧過外邦人，只是敬畏』這就是說：那一個人有尊主順聖的心理與行爲，他就是非洲野人也較味主者高超，由此可知：第一回教的真實平等；第二回教是全人類的宗教，都可加入的，所以此次劉君等毅然加入回教我們表示無限的快慰與希望！

回民組織與憲法問題，都是目下最重要的事，第一在加強回民力量貢獻給國家，第二在提高國家法制的水準，使人人有行使四權的權利，這是不可忽略的。

本報向來主張我國對近東作一有力的發展，因爲敵人正在不斷的鼓動他們，作惡意的宣傳，雅生君的文章正說明這一點的不可忽視。

至於本期中的其他各篇，都是關係歷史調查的，至堪作爲一種參考材料。

廣東常常寫信回家，書信至今還存着，那激昂憤慨的言詞，在痛恨滿清帝制的壓迫，社會的黑暗。讀之不禁令人浩然；直至辛亥革命後，就沒有得過他的音信了。

札記 西北之行隨筆(續) 田一鳴

四 由綏遠至青海

九月十三日，五原經百川舖陝堤麥楊木頭，舖隆壩至渡口堂，百川舖為綏西新興之市鎮，用以紀念閻百川氏者。街道整潔，市面繁榮，為塞外不可多見之市鎮。陝堤屬臨河縣，為現綏遠省政府所在地，市面長五原臨河相等，而繁榮似過之。

九月十四日由渡口堂渡河，車上岸時，繩斷船破，車身三分之二落水，經數十人用力牽曳，始獲登陸，由此可知集中力量，與「協同一致」可以制壓一切矣。渡河後，行三十里至天佑廟，再行的百里，為百家密，此時，天近黃昏，又值該處有牧羊人家一，遂止宿焉。閒談中，得悉主人為陝北人，故鄉有美滿家庭，為寬颯頭，子身遠舉，現牧有羊千餘，驢馬駱駝各數十，合計約值二三萬元，此種緊苦卓絕之精神，實令人欽佩不置！關於牧畜生活，略述如左：

- 一、羊羣放牧時，繞屋露天聚居，無所謂「牢」，且能與狼鬥爭，故無亡羊之虞也。
- 二、馬羣中有所謂「二馬」者，較其他馬為雄偉，他馬之行動，均以此馬為準，蓋除牧馬者外，此馬即為該馬羣中之第二領袖，故名之曰「二馬」也。
- 三、驛馬駱駝，大都在牧地過夜，牧主僅不時派人巡視而已。
- 四、羊羣馬羣，即在冬季，亦均在野外生活，據云

，即雪滿大地，而羊與馬等，均能以嘴撥雪，覓草充飢也。

此間人，每人隨身攜帶小刀一把，第一雙；刀為宰羊之用，第二則為隨時隨地便於吃食也。蒙古女人，均帶有鼻烟，彼此見面時，以交換聞鼻烟為禮節。

九月十五日，由百家密，至石咀山，百家密至石咀山計程一百八十里，沿途無一人家，車上縱望，除羊羣馬羣而外，惟見少數黃羊，(野羊之一種)二三野兔，點綴於此無邊大漠而已。是日敵機三十架，轟炸甯垣。

九月十八日，是日為「九一八」八週年紀念日本兵科(西北巡迴教育班步兵科)同人，與甯夏中學全體師生，共同舉行紀念，似水流年，國仇待復，不禁感慨系之矣。

綏遠與甯夏相距雖僅數百里，而氣候懸殊太甚，如以季候相比擬，則在同一時間甯夏正在新秋而五原儼如秋末也。

九月二十一日，由甯南向固原進發。中甯至固原途中須經過一段沙漠，深以塵沙飛揚為苦，是日晨起，天忽微雨，默誦楚辭「會飄風兮先驅，使凍雨兮沛塵」之句，又不禁心曠神怡矣。至同心縣，雨猶不止，稍事休憩，仍冒雨前進，至姚家舖，因須通過一傾斜甚急之長溝，路滑，汽車不敢行駛，遂止宿於一破土密中，月白如霜，夜涼似水，思不成寐，百感叢生，偶得句云：天雨泥濘行不得，破窰一夜鬢毛斑。

九月二十三日，由固原經瓦亭拆向西行，經六盤山隆德縣至靜甯。沿途有左文襄公經營西北時所植之樹，樹植道路兩傍，路而寬者約三十公尺，狹者亦在十公尺以上，現雖道路稍有改移，而所植之樹，受天然或人為摧毀不少，然存留者，皆合抱成陰，斷續可見，樹種以柳為多，故人皆呼為「左公柳」云。

六盤山甚陡峻，汽車盤旋而上，計迴旋二十二灣，下山亦十八灣，上下山計程十二公里，汽車行駛二小時，其速率約與步行相等，山中矮叢紅葉，豔麗如花，晚對斜陽，尤饒媚媚，精神不覺為之爽也。

九月三十日由靜甯上華嶺東坡至華嶺西坡。

九月二十五日，由華嶺東坡至華嶺西坡至定西縣。華家嶺高出海而二千公尺，由華嶺東坡至西坡，計程三百餘里，因地勢過高，氣候異常寒冷，晨起，踏霜前進，雲烟生於足下，霧若鬚眉，白垂珠顆，農家男婦，工作山中，但聞人語莫知所在，「別有天地非人間」，此其是矣。下華嶺西坡，青天白日，重照人寰，遙望蓮山，連天積雪，又是別一境界也。

九月二十六日，由定西經甘肅店至蘭州，蘭州四面皆山，黃河橫亘於北，皋蘭山屏蔽於南，城頗偉大，抗戰以來，陸續增加人口十數萬，昔日冷落之部城，頓成繁華之市面，車水馬龍熙來攘往，幾與過去之漢口南京相彷彿，惟百物昂貴，居太不易耳。

九月二十八日，至永登。自固原至永登，萬山叢水脊。絕少平原，山勢與陰山費爾諸山之迤邐如帶有主幹無分枝者迥然各異，六盤山以西，甘肅店



# 蒲氏家譜

張玉光  
金德寶 會報

1. 蒲氏家言
2. 蒲氏族譜凡例
3. 蒲氏家言
4. 蒲氏家言

## (1) 蒲氏家言

嘗讀經典子史諸書知修身之要莫重於敦倫敦倫之實尤先於孝友至於睦族則孝友所推廣也在尙書則曰克明峻德以親九族夏禹拜敎之旨商湯垂立之訓在詩下武篇曰永言孝思孝思維則孝子不毀永錫爾類皇矣篇云則友其兄則篤其慶棠棣篇云凡今之人莫如兄弟杜篇云豈無他人不如我者也孝經云立愛自親始立敬自長始敎以孝睦而親貴有親教以敬長而民貴用命孝以事親順以聽命措諸天下無所不行蘇子曰欲牧民和親其道必始於宗族必復古之小宗以收天下不相親屬之心程子曰立宗非朝廷所禁但患人自不能行之張子曰宗德若立人人各知來處朝廷亦有所益蔡氏曰按古者宗子之法立一族之人大宗以領之則人皆別曾祖一族之親有小宗以領之則人皆別敬稱冠婚必告死喪必赴喜善相慶而可以久處安有急相周而可以同處危自秦漢以來宗法大懷有親未盡而不相往來冠婚不告死喪不赴相而學知之民遂至父子異居兄弟相訟秦漢以下所以多故而難治者豈非宗法不立之故歟若夫立宗子則合其所本源則聯其所本親此非有所難行也誠使領一族之人以行時祭使之各竭其力以親其所親而祭其祖爾富貴貧賤不得相遺棄如此則同者合親者聯親睦之風行而淳古之俗復矣今吾宗教處九州從

來識面者不異途人也究而思之皆吾祖一身所出也吾念及此忍以途人視之乎因孝從來世系罔不緬精先烈誕啓丕圖若乃累積之懿傳繼之盛益由德以厚薄源有淺深憑舊績者蕃衍無世資者衰替迄今煌史冊昔明皇謙薛王業詩曲棠棣花重滿鶴鳴原鳥飛昆季恩深天倫共睦一門有慶九族延休祚闡萬年恭隆棄業用是據實核真永昭來世凡我同宗共當目茲派衍惻然起仁人孝友之思奮焉生焉尊祖睦親之念傳曰世濟其美不隕其名斯蓋積修餘慶象賢秉拮奔世載德克篤前謨之謂也惟冀吾家共思培德以遺子孫積善以昌世祖務使本支日茂而瓜瓞綿遠甲第蕃盛斯惟我宗祖在天之靈永綏而厥后克昌之垂無疆矣

十七世慎齋展公氏再墨  
二十一世孫中男德容氏謹錄

## (2) 蒲氏族譜凡例

一、立族牒所以次世系辨昭穆別親疏將使派分流遠之後猶有所考鳩其渙散而整齊之焉其有關於世代教也大矣余觀世之譜牒不修者有五服未盡而世系不知昭亨無辨者有別居鄉邑值面而不相識則終始一脈之傳而旋如途人之視有祖考墳塋而不知其處甚至爲人平地割掘者吾慨斯繁深爲痛恨茲因苦心此譜之修也後之子孫須體我尊親之意其系緒紳學校之科者當數載一修使宗派無至於遺失不工文詞者亦宜一支抄錄一部而修藏之後有使所稽考不可視爲虛文方爲仁人孝子之心也倘有遺失譜牒或謬傳他姓者吾宗子孫共告

以東各山，十九日已經開墾，惟土質不肥，且無水源以資灌溉，故農作物，難望豐收，農民終日勤勞，而所得尚不足以供溫飽，觀其顏色之憔悴，衣衫之襤褸，兒童大都光着身子，住宅一般僅址容膝，是以知其然也。甘肅省至蘭州：以北各山，與沙漠中之沙山相類似，以南各山，微有樹木點綴其間，農作物均不再見矣。蘭州至永登，沿途梨樹成林，土地亦較肥美，人民生活優於隴東多矣。

沿途所見婦女，皆纏足，不良於行，跪地工作，(膝部有特製之護膝)狀殊可憫；男子尚有蓄髮留辮者，文化低落，較長江以南，不啻有天壤之別也。

九月二十九日，由永登經青海之民和樂都至西甯。是日所經皆依山伴水，過亭望峽老鴉峽、大峽小峽等處時，兩岸高山對峙，中夾急流，曲折迂迴，連綿二三百里，形勢甚爲險要，尤以亭望峽，鑿道半山，俯瞰絕壁懸岩，下臨無地，奔騰激水，白湧浪花，車行其上，誠令人眼花心悸不置也！

由蘭州至西甯，沿途所見各山，亦均一望荒涼，草木不生，農作物罕見。入青海境，人民生活，似優於甘肅，成年男婦，衣服頗整齊，兒童無褲穿者亦少見矣。

青海造林運動：故沿途所歷各省爲佳，到處樹木成陰，令人發生無限好感。

西甯城市，似尚不及甯夏之寬大，而人口則幾二倍於甯夏(甯夏人口二萬餘，西甯人口五萬六千餘)市面亦較甯夏似爲繁榮，然一入黃昏，即停營業，僅有日市而已。

青海人口據稱爲二百二十餘萬，藏族，約居半數，其餘半數，爲漢回蒙土人。藏族同胞裝束奇異

祖宗之靈深洽不孝之罪決不可以渙渙宥之此係所關不淺故列家譜案條之首

一、祭祀之舉固致孝乎先祖亦卒渙之道也世舉家異別居考雖五服未盡而慶弔之不相關或親兄弟而各祭其祖妣至從兄弟而不識關者有之時俗之偷良可深慨可不合祭以萃其渙乎故祭始祖必合族

子孫共祭之本支宗子主其祭雖宗子為仕中子為大夫亦不得行越分主其事如宗子不賢擇其賢者輔之以重宗統也祭之日務要子孫畢集托故而不

到者有罰決不可輕縱以致懈弛成風相尙廢禮若果有故亦不得預亦必細告明的方宥其罰如置有祭田則輪牧子粒以置祭儀毋容議矣倘未具祭田亦必擇族中之殷厚者數人輪流為首其餘子孫每

逢忌節各持蠶多寡以幫值年之人其祭雖稱家之有無祭祀決不可廢弛若誠愛禮存羊之意也吾宗子孫其勉之

一、立世系其自出之祖也世遠源難居異鄉者姑闕之以俟增補名著人有文獻足徵皆書之以詳始末自始祖以下以世及之人以代分世以格列自一世以至五世為敘五服之義也自五世以至十世自十一世至百世做此例也其格目之直而下考父子相繼復以五世之祖分揭提頭於各世本支之首庶宗明而源妥俱考圖者易於觀覽云耳

一、立譜傳記行實也紀其人品誠不善惡仕進履歷編通始終之實以寓勸懲之意一善一藝皆書之立德立言之功行誼早越者書之首書其名大書其字再書其謚書明某公之子生卒年月日時墓址坐向某山之原書妻某氏年月日時男某女某適某某錄之者欲詳其人故聞見所及者皆直筆書之疑者闕之非有所阿比於其間也

一、宗子者正宗也如水之有源木之有根冠裳之有領會是故宗法不可已也自昔鉅宗名族必立宗子以尊故議宗法詳其於后

一、宗支孫子蕃衍貴盛余所豫擬偶有乏嗣者俱於同姓昭穆相當者取以承繼不取於同姓則其氣不通而親絕不當於昭穆則其倫不序而與訟故有冒異姓之子以亂宗素同姓之序以啓禍其後如之何也家長當秉公承繼不可愛惡行私恩怨是兩棄貽禍之不淺也

一、出繼之子孫於所繼之父書曰以其房第幾子承繼又於所生之父書曰第幾子某某繼某房夫繼者繼也便死者之有後也人仁族之道如此耳

一、家人利女貞從一而終也其改適者不書於子之傳曰母某氏以義絕也附子於書者其明義絕於父未盡絕於子也男子或拜僧道者不書長而投身感獲者不書冒異姓以亂宗者不書也

一、孝子順孫貞女烈婦義夫關係人倫之大也特為傳誌詳細著於譜牒名揚其人不可滅亦不可使其人無關於後也且使子孫有所觀法耳

一、古者入門而問諱俱犯尊長之名也矧子孫而忍犯先人之諱乎修譜之後卑幼者悉改正焉

一、譜牒有圖有傳又有祭祀宗法以遺子孫鑒戒遵守使知著作之難且今子孫當世修母使遺失此仁孝繼述一事歐陽著家譜之直書者序自高祖而下及元曾所以次世系而辨昭穆其橫書者序自嫡長而傍及支庶所以辨尊卑而聯親疏長子繼父而書明其有所承也支子旁嫡而列明其有所統也知有所承則不敢忘其祖知有所統則不敢遺其宗尊尊親親之道吾宗孫子觀此譜之世系有不生其孝敬者

一、宗子者正宗也如水之有源木之有根冠裳之有領會是故宗法不可已也自昔鉅宗名族必立宗子以尊故議宗法詳其於后

一、宗支孫子蕃衍貴盛余所豫擬偶有乏嗣者俱於同姓昭穆相當者取以承繼不取於同姓則其氣不通而親絕不當於昭穆則其倫不序而與訟故有冒異姓之子以亂宗素同姓之序以啓禍其後如之何也家長當秉公承繼不可愛惡行私恩怨是兩棄貽禍之不淺也

一、出繼之子孫於所繼之父書曰以其房第幾子承繼又於所生之父書曰第幾子某某繼某房夫繼者繼也便死者之有後也人仁族之道如此耳

一、家人利女貞從一而終也其改適者不書於子之傳曰母某氏以義絕也附子於書者其明義絕於父未盡絕於子也男子或拜僧道者不書長而投身感獲者不書冒異姓以亂宗者不書也

一、宗子者正宗也如水之有源木之有根冠裳之有領會是故宗法不可已也自昔鉅宗名族必立宗子以尊故議宗法詳其於后

一、宗支孫子蕃衍貴盛余所豫擬偶有乏嗣者俱於同姓昭穆相當者取以承繼不取於同姓則其氣不通而親絕不當於昭穆則其倫不序而與訟故有冒異姓之子以亂宗素同姓之序以啓禍其後如之何也家長當秉公承繼不可愛惡行私恩怨是兩棄貽禍之不淺也

一、出繼之子孫於所繼之父書曰以其房第幾子承繼又於所生之父書曰第幾子某某繼某房夫繼者繼也便死者之有後也人仁族之道如此耳

一、家人利女貞從一而終也其改適者不書於子之傳曰母某氏以義絕也附子於書者其明義絕於父未盡絕於子也男子或拜僧道者不書長而投身感獲者不書冒異姓以亂宗者不書也

一、孝子順孫貞女烈婦義夫關係人倫之大也特為傳誌詳細著於譜牒名揚其人不可滅亦不可使其人無關於後也且使子孫有所觀法耳

一、古者入門而問諱俱犯尊長之名也矧子孫而忍犯先人之諱乎修譜之後卑幼者悉改正焉

一、譜牒有圖有傳又有祭祀宗法以遺子孫鑒戒遵守使知著作之難且今子孫當世修母使遺失此仁孝繼述一事歐陽著家譜之直書者序自高祖而下及元曾所以次世系而辨昭穆其橫書者序自嫡長而傍及支庶所以辨尊卑而聯親疏長子繼父而書明其有所承也支子旁嫡而列明其有所統也知有所承則不敢忘其祖知有所統則不敢遺其宗尊尊親親之道吾宗孫子觀此譜之世系有不生其孝敬者

一、宗子者正宗也如水之有源木之有根冠裳之有領會是故宗法不可已也自昔鉅宗名族必立宗子以尊故議宗法詳其於后

一、宗支孫子蕃衍貴盛余所豫擬偶有乏嗣者俱於同姓昭穆相當者取以承繼不取於同姓則其氣不通而親絕不當於昭穆則其倫不序而與訟故有冒異姓之子以亂宗素同姓之序以啓禍其後如之何也家長當秉公承繼不可愛惡行私恩怨是兩棄貽禍之不淺也

一、出繼之子孫於所繼之父書曰以其房第幾子承繼又於所生之父書曰第幾子某某繼某房夫繼者繼也便死者之有後也人仁族之道如此耳

一、家人利女貞從一而終也其改適者不書於子之傳曰母某氏以義絕也附子於書者其明義絕於父未盡絕於子也男子或拜僧道者不書長而投身感獲者不書冒異姓以亂宗者不書也

一、孝子順孫貞女烈婦義夫關係人倫之大也特為傳誌詳細著於譜牒名揚其人不可滅亦不可使其人無關於後也且使子孫有所觀法耳

一、古者入門而問諱俱犯尊長之名也矧子孫而忍犯先人之諱乎修譜之後卑幼者悉改正焉

一、譜牒有圖有傳又有祭祀宗法以遺子孫鑒戒遵守使知著作之難且今子孫當世修母使遺失此仁孝繼述一事歐陽著家譜之直書者序自高祖而下及元曾所以次世系而辨昭穆其橫書者序自嫡長而傍及支庶所以辨尊卑而聯親疏長子繼父而書明其有所承也支子旁嫡而列明其有所統也知有所承則不敢忘其祖知有所統則不敢遺其宗尊尊親親之道吾宗孫子觀此譜之世系有不生其孝敬者

一、宗子者正宗也如水之有源木之有根冠裳之有領會是故宗法不可已也自昔鉅宗名族必立宗子以尊故議宗法詳其於后

一、宗支孫子蕃衍貴盛余所豫擬偶有乏嗣者俱於同姓昭穆相當者取以承繼不取於同姓則其氣不通而親絕不當於昭穆則其倫不序而與訟故有冒異姓之子以亂宗素同姓之序以啓禍其後如之何也家長當秉公承繼不可愛惡行私恩怨是兩棄貽禍之不淺也

一、出繼之子孫於所繼之父書曰以其房第幾子承繼又於所生之父書曰第幾子某某繼某房夫繼者繼也便死者之有後也人仁族之道如此耳

一、家人利女貞從一而終也其改適者不書於子之傳曰母某氏以義絕也附子於書者其明義絕於父未盡絕於子也男子或拜僧道者不書長而投身感獲者不書冒異姓以亂宗者不書也

楚辭「高余冠之岌岌兮，長余佩之陸離」，不啻為彼等寫照也。

黃河長江均發源於青海，故青海地勢，較此兩

大流域各省為高，極目西南附近各高山，終年積雪如白頭老人，即可想見也。

十月三日，遊魯沙爾之塔兒寺。（即金瓦寺）

寺建於明洪武六年，為黃教宗喀巴聖胞衣地；瓦為銅質，外鍍以金，金碧輝煌，耀人眼目；寺內大小佛像，有如恆河沙數；經堂極宏大，約可容六七百人，內部陳設，華麗無比；余寺共有喇嘛三千五百人，大都能懂國語，年輕者甚活潑可愛，以可造之資，使其埋滅於佛寺中，實國家最大之損失，良可惜也。

西南區教育在西甯十五里之羅家灣營房舉行，此地據稱為漢將趙充國屯軍之所，至今尚有一「漢家營」之稱，「可憐關裏月，長在漢家營」昔誦此詩，今歷此境，不禁為彼古來征人思婦一掬同情之淚也。

十一月十日，西南區教育舉行結業典禮，繼之以遊藝，令人最感興趣之項目，首推藏女歌舞，藏女一羣約二十人，戴圓圈狐皮帽，着博大紅色袍，袒一袖，戴歌鼓舞，儼如羣蝶翻飛，亦別饒風致；其次為新疆同胞之哈薩舞，及西藏受訓同學之藏歌，亦均博得掌聲不少。

（未完）

乎

一、議稱為父呼其子之名父呼其子之字伯叔子弟姪亦以其字某呼之禮也近世父呼其子之字兄叫其弟之號伯叔姪亦以其號舉周末文勝近世文勝於周周人

不以名為諱諱名之說猶可通諱字則不

於周周人

不以名為諱諱名之說猶可通諱字則不

於周周人

不以名為諱諱名之說猶可通諱字則不

於周周人

不以名為諱諱名之說猶可通諱字則不

於周周人

# 中國回教南洋訪問團在星嘉坡

填膺

中國回教南洋訪問團馬天英、吳建勛、馬達五一行三個人是去年十二月十日搭英輪怡和生號到達了這赤道下的星洲的，馬吳二君是北平人，身體甚高且強健，一看則知為北人，達五君係廣東人，身體小，三個人一共會說三種外國語，馬君長英語，吳君長英語，馬君通阿刺伯語，此外國內方言除國語尚能通滬粵二種方言。三個人全是很精神，馬天英君似是最長示無非一冊多的人。他們的風度及氣概走起路腰背挺直十足代表了現代的青年。他們下船的時間對我們說在香港住了一個多月演講了十幾次。那裏的回教同胞捐助中國難民藥品十一大箱。並由香港帶來宣傳品三大箱。碼頭上幾個混雜華僑工人一同的馬來回教人看見箱子上有回教經名的字樣馬上曉得了這三個遊客是回教人表示歡迎。搬箱子特別加小心。在碼頭上一個印度老頭子在那裏賣茶點，拿出一本阿刺伯往來叫他們三個人念馬達五拿起來快的念了一遍。老頭子馬上眉飛色舞十分得意向他身傍一個青年印度教人說了一大頓大約是：你看！回教有多大力量中國回教人還有這麼多呢。當時隨他們吃點心喝咖啡。他們謝了他的美意。出碼頭的時候大家已然知道他們是回教了。行李「免驗放行」警察還在給他們行禮。他們往在家駝駱路皇后大酒店二間房要七元一天，飯食在外他們聽說七元一天馬達五叫起來了叫什麼七元七元就是四拾二元國幣。

不到一個鐘頭的光景忽然來了六個外國人，二個阿刺伯人，一個埃及人，一個馬來人，一個印度人，馬來人之中有位是東固孟素，他是星洲王之後

入。阿樂賽高夫(M. A. S. High)是星洲阿樂賽高夫大富商的堂弟。埃及人是山埃及艾查哈大個派來教書的。這幾位代表向他們訪問團三位說他們已前兩堂就到馬碼去過了一共接三次全未按着。這也是因為戰事影響船期不公開的原故。他們談了日。就彷彿他們早就相識是的。這些個人是代表全馬來亞回教公會來的，他們預備擴大歡迎。這六個人走後中國新聞記者也來了。馬上要天英氏發表談話馬氏答應他們說他們還未有拜會當地友人話也無從說起。

換了件衣服三個人僱了一輛車去拜會高凌百總領事，阿樂賽高夫全馬回教會長。阿克夫地產公司總經理阿非非，立法委員哈申，以上除，阿樂賽高夫係與天英氏在埃及相識外其餘均係上次在出國時所識的朋友。

訪問團為表示國際禮貌計到星洲總督府簽了一個字。表示他們到了。

自這一天起阿刺伯人，馬來人，印度人，土耳其人，英國記者，中國同鄉全都相繼而來。並且請他們吃飯。訪問團的也承認這種團結太偉大了。

十月十二日訪問團正要尋車往總領事館去拜訪朋友的時候一位五十多歲的華僑向他們招呼。先生們是回教訪問團嗎？「是」你們要到那裏去可使用我的車子「訪問團的人處在這種熱情之下也不好推辭。到了領館後又由副領事開了一輛車子去會陳嘉庚先生。陳先生給了他們幾小盧福建特有茶喝了後。遂着二一的向訪問團說了他辦理南洋籌籌總會

可通矣

一、宗法論一宗之中大宗一小宗四大宗以統總其業小宗以分統其宗又擇子弟之賢者以為之家相宗子以行其政家相以行無不及家政其有不行者乎

一、祭禮有歲祭有時祭有立春之祭有立秋之祭有墓祭有忌祭禮定於先正備矣吾宗舉而行之可也祭一歲之正旦除夕必祭月朔必薦親冬至祭始祖即祭厥初肇基遷之祖於冬至日奉之於中龕以祭之所謂百世不祧之祖也立冬祭先祖者始祖之下高祖之上親盡當祧於立春合祭之此程子祭禮之意也朱子只設高祖之上考妣二祧位以致追遠之意但恐位多序列有似於拾也

一、季秋祭稱忘日之祭清明祭墓世多舉行然以豐儉適中為貴家富致其鮮祭豐源而作樂宴樂則兆致祭之意貧者亦當思其嗜樂以致對越之謗不可以疎略以貧自護也

范文正公為忝知政事時告諸子曰吾貧時與汝母養吾親汝母躬薪爨吾親甘旨未嘗充也今得厚祿欲以養親之不逮也汝母亦早逝矣吾所最恨者忍令汝曹厚享富貴乎吾吳中宗族甚衆於吾有親疏也然自吾祖視之均一子孫固無親疏也首祖宗之意無親疏則飢寒者吾安得而不恤也自祖宗積德百餘年而始發於吾身得享富貴而不恤宗族何以見祖宗於地下乎又何顏入宗廟乎於是均族人併置義田云吾之子孫有能發身揚名者宜以范文正公為法方不負吾書此譜之意也

的經過及種種困難。陳氏並將他現在要辦樂廠的計劃又作了一個詳細說明。辦廠的人材，經濟及地點全都辦好了。只是等開辦了。陳氏與他們談了兩個鐘頭大家盡歡而散。他們由陳氏的僕和軒出來以後

告辭或說陳氏真是一位名不虛傳的華僑領袖他很穩重。他所說的話全是由李鏡民君代翻譯的。訪問團出來的時候已經是十二點了原定十點訪陳氏十一點訪胡氏。十二點多方到了聞名整南洋及中國的『虎牌』，萬金油製造家胡文虎胡文豹公司。還好他們二位居然在辦公室裏等着他們。訪問團諸位同胡氏談了有半個鐘頭。胡氏向他很爽快的表示說：你們要我幫忙的地方我可以盡力。如若馬來人願意組織救濟難民委員會時我可以捐一千元星幣，他們出來告訴我說胡氏兄弟真豪俠。他們的豪俠使人起敬。胡氏並定日要約請他們開一個茶會。

十四日訪問團乘着阿樂賽高夫(N. M. A. de Sousa)的車由阿氏自己開着前往拜會當地王子東固侯辛(The Kn. Prasing)及其他退位的王公。

這些王公雖然是處於一種特別環境。他們並未忘却了復興伊斯蘭的責任。

十三日下午全馬來亞回教會會長請訪問團晚餐。三個人一律晚服到達了阿氏宅中作陪者除高總領事外尚有十四個人全是星洲各族人的領袖。馬來人佔多數。在這一場合賽馬氏在阿氏作了歡迎辭後很沉痛的報告日本在中國燒殺及中國人的『不自由甯勿死』的精神感動了在坐的高朋。

十五日回教會禮日星洲皇家大寺特請訪問團演講。事先會特發出通知。不巧的很那天正是大雨聽眾只有一千多人，先由馬達五阿衡登講梯由放大氣恭讀古蘭經繼由馬天英氏演說『中國之回教』由宋元朝說起直到明朝鄭和南洋為止是歷史的段完了歷史描說中國之抗戰把中國兵種英勇行為形容逼真聽眾是也要拿起刀來前去殺賊是的。馬氏用英文講由特由來佛約來的匯報 (Jamalaga) 主筆阿樂

哈地氏 (A. Hadji) 代為給馬來語。演講完是幾聽眾轟的一下子把這三個遊客包圍了。每一個人全要向他握手表示親近他們三個人陷入重圍共廿分鐘出來時每人頭上全滿是汗珠子。中外新聞記者拍了很多的像同時他們也弄到了好材料。

下午四點半全馬來亞回教會會長請茶會原發去請帖三百多張。正巧天雨所以來了只有二百多人。阿氏在報紙上爲了這個茶會還特別來了一個關於請訪問團之茶會雖天雨而不改期的啓事。二百多人在阿氏客廳前走廊下舉行這大茶會。阿氏致辭大意是『天下回回是一家，我們不分種族，不分國際凡是回教就有守望相助之義務。我們一總要抓着真實的繩鎖勿要分離大家來抗那些個強暴的敵人。』

阿氏講後由馬氏講『中國之回教』他所講題差不多全是一樣但是內容則略有更改。史料佔先中國抗戰的理由及抗戰的精神在馬氏最注意的是三寶太監鄭和南洋的事，他要使人人知道鄭和是回教人鄭和對於本地人的飯依回教有過供獻，同時鄭和是開發南洋的大偉人。馬氏要拿這一點來喚醒馬來人同情中國要拿這一點來使華僑明白馬來人彼此更進一步的親密。這一次茶會也對於日本太不客氣了，他說日本『日本人的衣服學之於中國人禮貌學之於中國人，醫學學之於中國人，寫字畫畫無一不是於中國人，甚至用筷子則亦學之於中國人。日本對於世界毫無供獻，其所發揚其文明的只有東洋車而已。全場聞此無不大笑。馬氏最末要求在座人特別同情中國。以精神物質來助中國。繼由吳建勛演講吳氏英語流利。把中國抗戰情形詳為敘述並說明中國必勝的道理。來賓均鼓掌。後由高總領事述說中國回教對於抗戰供獻。並特別提出白崇禧將軍爲

蔣委員長之左右手。其功在整個的民族。最末由總督之祕書伊爾文氏講。訪問團爲其國家抗戰而努力。無論到何地方則定能博得同情云。至八點方散會。星洲報紙共有四家一爲星洲日報二爲星中日報三爲總匯報四爲南洋商報。這個報全是每天十七八頁的大報。前三個是屬於胡文虎氏最末者則陳嘉庚氏有相當股份。這些個報的記者自訪問團到達此地後無不爭先來採取材料。報上時常看見論說對於他們有好的批評。南洋商報於十二月十九寫了一篇社論是促進華僑與當地人合作總匯報於十二月廿三日寫了一篇社論是國民外交與南洋華僑。其他小評如『如何幫助南訪團』等文章均都讚許訪問團這一次努力的結果。

此地華僑領袖他們全在茶會上及僑領的家中會到了，此地各籍訓教領袖均特別向他們表示好感。他們彼此有如一家的精神確使人佩服。

十七，十八，十九三日他們參觀回教堂及回教學校他們每到一個學校學生及先生們都在那裏熱烈看唱著歌歡迎着他們。他們輪流着演講。到了回教堂也是一樣有時就同着本地人禮拜有時就講中國的戰事。他們一共參觀了廿八個回教堂十一個學校。他們承認馬來村莊的特別清潔回教堂亦特別清潔雅緻全都在中國以上。他們對於中國村莊及回教堂認爲有整理的必要。

廿一日胡文虎胡文豹二氏在他們的星洲，第一偉大建築物虎豹別墅內開了一個圓會請了二百多中外朋友來作陪。不巧的很是日又下雨，於是圓會就改在客廳裏舉行。廿年前孫總理的秘書林文慶博士代表胡文豹氏致辭（文虎氏因事去港）由馬天英答謝馬氏借這機會把回教道理說了遍。最後由立法委員哈申講演攝影教會。

# 伊斯蘭消息

## 近東四國陸軍代表

定期舉行會議

(香港二日電)據確息：土耳其，伊朗，伊拉克，阿富汗四國進巴特條約之簽字國之陸軍代表，日內將於安哥拉舉行會議，對於歐戰中四國軍備調整有所協商云。

(中央社開羅一日哈瓦斯電)土耳其，伊朗，伊拉克，與阿富汗四國，會訂立近東公約頃據伊斯坦堡消息，各該國參謀長，定於短期內在土國京城舉行會議，俾將該約以載各項軍事條款，予以加強，藉以抵抗一切外來侵略云。

## 埃及實行戒備

(中央社開羅十七日哈瓦斯電)政府當局，已在軍事民政方面採取各種預防措施，海陸空三方面，均已嚴密戒備。

## 埃及國王延見英使

(中央社埃及京城二日哈瓦斯電)國王法魯克頃延見英大使藍浦森爵士，會商地中海局勢，為時頗久，國王旋又延見內閣總理馬赫爾爾閣並舉行會議，討論加緊防範降落傘部隊辦法云。

## 埃及決心抵抗侵略

(中央社開羅七日合衆電)埃及政府發言人頃

稱：埃及一旦被攻，當即抵抗，埃及之命運，與英法之命運不可分離！勝敗與共，據悉開羅或可規定為非武裝區，成為不設防城市及回教聖城云。

## 埃及利比亞邊境英義空戰

(中央社開羅二十一日合衆電)同盟軍與義國在中東爭取空中優先權之惡鬥業已開始，據中東英國軍司令稱：過去二十四小時內，英義在埃及與利比亞邊境發生空戰，義方損失二十五架，英亦損失二架。

## 劉太燮諸君入教

(重慶通訊)中國回教救國協會近為推進宣傳工作，特組織回教歌詠團，普通徵求團員，有服務本市社會局之劉太燮，黃敦厚二君來會報名得與該團馬幹事仲爾晤談，劉君等素對回教抱崇敬之觀念，經此一度談話後，益形感動。馬幹事復為介紹張秉鐸阿衡及會中諸同志，劉君等乃決心請求入教，遂於次日在協會禮堂，於唐副理事長柯三暨全體同人作證之下，舉行入教典禮。劉君等復介紹孫劍寒，謝光榮，陳新三君入教，於五月九日仍在協會舉行入教典禮，由張秉鐸阿衡主持，張阿衡有長篇之致辭，唐副理事長亦作懇切訓詞，薛文波，王夢揚二君均作簡短懇切之致辭。末由孫劍寒君答辭，略謂：「人生在世，以求真理為目的，本人此次自歸信伊斯蘭後，始得着真理，亦即本人真正之生命，

廿二日在星洲抗邦蘇回教堂演講。他們演講後他們的同教一大羣送他們走了很遠直到上了汽車為止。他們彼此高聲念一句經就辭別了。

他們在有一點時間的時候就馬上聯絡本地人他們把本地人尤其是那一位自稱與印度有關的吳建勛氏把印度人聯絡的特別熱那一位廣東馬達五阿爾展開了他的廣府話把那些華僑弄的喜歡的不得了。他們的演講被華僑認為極有力。他們公認除去武漢全唱團以外再也沒有比他們更激動人更有用的了。他們的到達星洲確是把中國人對於馬來人的印像及馬來人對於華僑的印像整個的變了。華僑領袖對他們熱烈的歡迎也是因為他們馬不停蹄奔走及演講的結果。

廿八日總領事大開國會招待訪問團高凌百總領事這一舉是他到任三年以來最大的第二次。國旗掛滿了十畝多地的花園。在最高處正當中掛着一個白日綠色旗迎風飄展表示無限的美感。還是那一句話：「天又要下雨」訪問團圍圍帶來雨量不少。這一次如若不是下雨那可太可憐了。因為領館內雖然有宏廳在那裏等着執行任務訪問團同時雨眼着來了，大家齊呼不得了。還是好不到三分鐘就停了。天還是陰！總算好未有大下起雨來。高總領事讚了訪問團的工作及述說中國五族共合演說後就山馬氏演講了馬氏把鄉和到南洋的前後略為說了遍，他請本地回教人與華僑合作成立一個中馬文化協會以紀念三寶公。最後他把日本刀放在一個中國老人的頭上正要殺他，那個老人問那日本刀說：「我的朋友！你們的一切全是學我們中國的。現在不獨忘了恩你們還來殺我們哪！這太不講道理了。」那個日本人回答到：「唉！老頭子！你說的不錯因為你們中國人太笨了，你們不懂什麼教『殺』的哲學，我們現在學了殺人的哲學了，你們所教給我們的已然過了時間性了；馬達五氏用阿文演講把那些回教人說的口中念念有辭表示讚成吳建勛氏因天要下雨未講。(未完)

由歸信伊斯蘭而開始，以前種種譬如昨日死，以後種種譬如今日生。」劉君等服務黨政各界，刻正作教義之研究云。

### 傀儡國製造廠新出品

(桂林廿一日電)倭擬將察哈爾及綏東地區併入偽滿洲國，改爲「滿蒙國」，另將綏包以西地區，造爲「回回國」德王不滿，俾已被寇監視云。

### 回教救國協會呈請取締非法組織

(本市廿四日訊)廣西政府接內政部轉來中執委會社會部公函，略謂中國回教救國協會理事長白崇禧呈請取締非法回民組織，以免淆混，核與黨志集中力量集中之共同目標相抵觸。經決定實施辦法三項：一、以中國回教救國協會爲回教民衆之主要組織，積極籌設該會各地分支會，以期全國回民普遍參加該會組織效力抗戰建國工作，二、撤銷馬良所領導發起組織之中華回教公會組織許可證，如發現該項組織即予取締，三、勸導未經黨部備案之回教俱樂部自動取消，或改組爲中國回教救國協會分會或支會，如不聽從即予取締云。

### 白副參謀總長視察成師

(本報特訊)白副參謀總長，於四日下午四時，赴西外街成達師範學校視察，首對該校員生作訓切之訓話，當說明回教統一組織之經過，並指示今後會務之如何發展對各生表示極大之願望，於學成後作興教建國之任務，自茲而後，吾國教門中所需人才之孔急等，語極詳盡而誠懇。演講後，由該校敬備晚餐，並參觀該校員生之國術表演，白氏

對該校極爲嘉許，至六時半始行離校云(沁)

### 中國回教救國協會唐副理事長抵桂

中國回教救國協會副理事長成達師範校長唐柯三氏於六月七日下午一時許乘歐亞機抵桂，屆時唐氏友好數十人均趨機場迎送，成師全體員生均列隊郊迎，唐氏與歡迎者互道色蘭寒暄，及目睹一年來成師員生之進步，倍加嘉許(泉)

### 中國伊斯蘭青年會桂分會成立

(戰新社本市訊)中國伊斯蘭青年會桂林分會，九日上午七時半假西外街清真寺，開成立大會到回教教友五十餘人，由中國回教救國協會理事謝汲波主席，報告開會意義後，由該會副理事長唐柯三代表理事長白崇禧將軍致詞，並報告伊斯蘭青年會組織經過及對桂林分會之希望，並勉會友砥勵學術，增進團結，努力參加抗戰工作，繼由黨部代表致詞，當即開始推舉幹事結果宋光謂等十一人當選，繼開始討論經決議案：委座及白崇禧將軍致敬，電慰前方將士並通電討汪，會場空氣，甚爲熱烈云。

### 唐副理事長定期廣播演講

(本報特訊)中國回教救國協會副理事長北平成達師範學校校長唐柯三氏，此次蒞桂謁白理事長商談會務，並視察成師，本市廣播電台，特約請唐氏於十二日晚八時，蒞台向同胞廣播演講，聞內容備重回民組織問題極(原之見前)受聽衆之歡迎云。

### 國際宣傳委員會

### 招待唐副理事長

(中央社桂市訊)國際宣傳委員會於二十三日午三時，在該會準備回教茶點，招待中國回教救國協會副理事長唐柯三氏，來賓到有馬松亭、羅主教、彭襄、陳純粹、王皓明、王文彬、陳暉、張志讓、千家駒、方維正等二十餘人，總幹事盛成致歡迎詞後，唐副理事長即報告抗戰以來回民之抗戰工作，及最近在各國宣傳情形，歷兩小時，至爲詳盡。繼由靈山前線來桂之王皓明主任，報告茲延權將軍鎮守靈山一帶情形，未就香港及安南之目前情勢交換意見，盛成、王文彬、王皓明、羅主教諸氏相繼發言，十分熱烈，六時半始散會。

### 本社啓事

本社因紙張印刷騰貴不得不已改

訂價目全年連郵一元半年一元郵票代

洋十足通用

月華報社啓